



# РАСПУТЫЦА

● ВЫДАЕЦЦА 3 1991 г. ● ПЯТНІЦА, 1 ЛІПЕНЯ 1994 г. ● КОШТ У РОЗНІЦУ - 200 РУБ.

**Второй раунд президентских выборов состоится 10 июля. Что день воскресный нам готовит?**

5-6

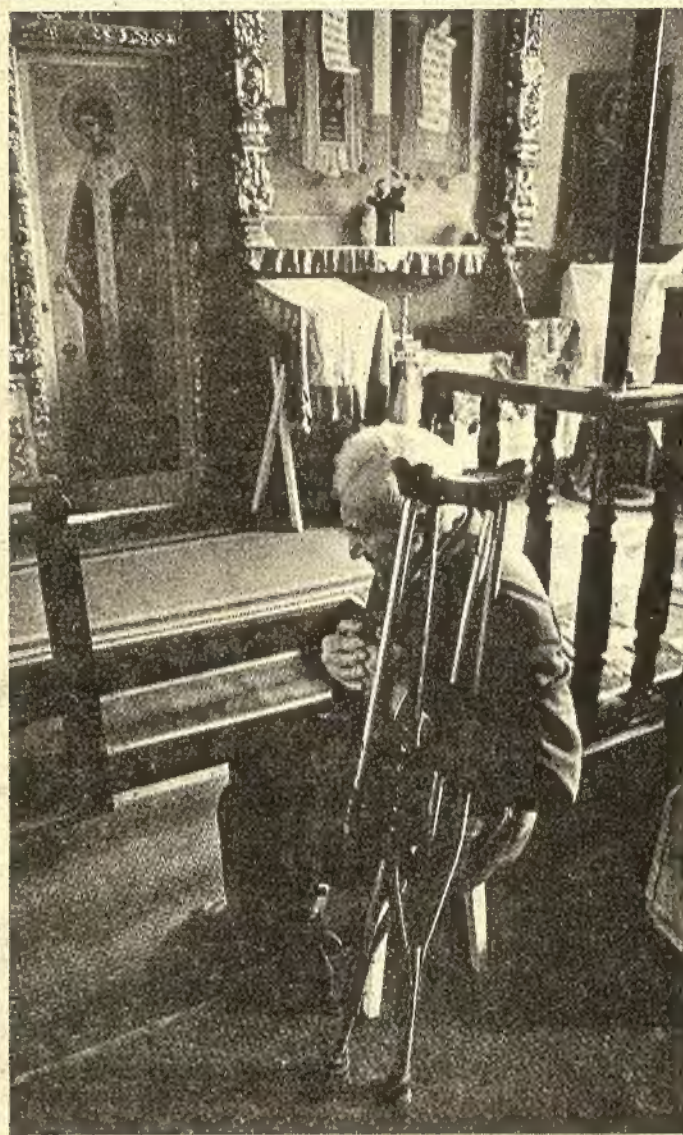


**НЕДЕЛЯ У ГОЛУБОГО ЭКРАНА**

7



Над лагерями стоял многочасовой вой замерзающих ребятишек, стариков. Костры разводили гитлеровцы запрети. Кто нарушал запрет -- расстреливали. Холод несколько легче переносился бы, если бы узников кормили.



## Послание митрополита Минского и Слуцкого Филарета, патриаршего экзарха всея Беларуси, по случаю 50-летия освобождения Беларуси от немецко-фашистских захватчиков

**Возлюбленная о Господе паства Белорусская!**

В дни, когда мы вспоминаем 50-летие освобождения Беларуси от немецко-фашистских захватчиков, усилим, братья и сестры, наши молитвы о вождях, воинах и мирных гражданах, павших за свободу и независимость нашего Отечества.

Многие из них приняли мученический венец, будучи убиты при исполнении своего христианского долга. Я имею в виду пастырей и мирян, отдавших жизни свои за веру, за правду, за ближнего, исполняя Евангельскую заповедь: "Нет больше той любви, как если кто положит душу свою за друзей своих" (Мф. 15, 13).

3 июля 1994 года - второе воскресенье после Пятидесятницы, день памяти Всех Русских Святых, а это значит, что мы обращаемся с молитвой и к Святителю Кириллу Туровскому, и к преподобной Евфросинии Полоцкой, и к преподобномученику Афанасию Брестскому, и к святой праведной Софии Слуцкой, и к Святителю Георгию Могилевскому -- ко всем святым, в земле Белой Руси просиявшим. Они жили сотни лет назад, но память о них и об их подвигах служения своему народу сохранилась доныне.

И, как в прошлом, молитвенное обращение к святым придавало нравственной силы нашему народу, так и сегодня наше обращение к ним и воспоминание об их служении ближнему поможет нам в нелегком деле духовного возрождения родной Беларуси. В свете их трудов и подвигов мы вспоминаем прошедшие трагические веки нашей далекой и близкой истории. Вспоминаем и недавно ураганом пронесшуюся по нашей земле войну 1941--1945 годов. Да, именно недавно прошедшую, несмотря на минувшие 50 лет, потому что дыхание ее, ее боль и страдания живы в сердцах людей; еще останки не всех солдат этой войны нашли место своего последнего упокоения.

Вечная им память, вечный покой их бессмертным душам и вечное блаженство в Царстве Отца и Сына и Святого Духа!

Война -- это миллионы насильственно прерванных человеческих жизней, это разоренные города и села, выжженные поля и нескончаемое человеческое горе...

Но война была не случайна, как нет ничего случайного в мире сем. Вспомним события 1917 года, гражданскую братоубийственную брань, осквернение народных святынь, репрессии властей против собственного народа, закрытие и разрушение в Восточной Беларуси всех храмов Божиих -- вот где кроются глубинные, подлинные причины войны. Она принесла с собой горький, трагический опыт, явившись наказанием Божиим за откровенное противление Его святой воле. Таков ее потаенный смысл.

Во время войны в народе пробудился дух патриотизма, борьба с общим врагом сплотила его, заставила вспомнить свою героическую историю, свои духовные ценности, которыми жил народ из поколения в поколение.

С первых же дней войны подавляющее большинство верующих, вдохновленное Посланием Патриаршего Местоблюстителя митрополита Сергия, сделало свой выбор, встав в ряды защитников Отечества. Многие чада Церкви, и среди них будущие священнослужители, приняли непосредственное участие в сражениях Великой Отечественной войны. На денежные средства, собранные верующими, были созданы знаменитая танковая колонна имени святого Дмитрия Донского и воздушная эскадрилья имени святого благоверного князя Александра Невского.

Значительным этапом в Победе над фашизмом явилось освобождение летом 1944 года многострадальной Беларуси. За годы оккупации белорусский народ пережил трагедию, связанную с пребыванием под властью иноземцев. Тысячи наших соотечественников погибли в концлагерях. Десятки деревень были сожжены оккупантами...

Хочу напомнить только об одном факте военных лет. Он имел место в селе Хоростово, ныне находящемся на территории Солигорского района. 15 февраля 1943 года, в праздник Сретения Господня, когда местная православная церковь была полна молящихся, фашисты окружили село, наглухо забили двери храма и подожгли его вместе с людьми. В огне погибло около трехсот человек, в том числе настоятель церкви -- отец Иоани Семенович Лойко...

Вечная память всем, кто погиб в период оккупации Беларуси! "Со святыми упокой, Христе, души усопших раб Твоих, идеже несть болезни, ни печаль, ни воздыхание, но жизнь бесконечная!"

Воспоминания о войне вызывают горькие, тяжелые чувства. От них никуда не уйдешь, они -- часть нашей памяти.

Не забывая об этом, мы радуемся сегодняшнему празднованию освобождения Беларуси как светлomu событию в нашей истории, принесшему на нашу землю мир.

Дорогие братья и сестры!

Будем усердно хранить этот мир, помня о дорогой цене, заплаченной за него нашими отцами, помня и о том, что он глубоко связан с духовно-нравственным состоянием общества.

Будем строже следить за соблюдением нами заповеди Божией о любви к ближнему, во благо используя дарованное нам время свободы Веры и Церкви.

С молитвой о богохранимой Стране нашей Белорусской, о властях, воинстве и народе ее, о мире всего мира, о благостоянии святых Божиих Церквей -- будем жить и трудиться на благо друг другу.

Аминь.

*Митрополит Филарет*



## BELARUS BANK

АКБ "Беларусбанк" установил **НОВЫЕ ПРОЦЕНТНЫЕ СТАВКИ** по реализации депозитных сертификатов юридическим лицам:

7 дней - 130%  
14 дней - 160%  
21 день - 180%  
28 дней - 200%

На сумму, превышающую 1 млрд. рублей, ставки увеличиваются на 20 пунктов.

Принимаются заявки на обслуживание в банковском депозитарии.

Телефон для справок (0172) 20-89-21





# І вытворчасці лекаў патрэбны лекі. Фінансавыя

Заснавальнік --  
Савет Міністраў  
Рэспублікі Беларусь

Аб'яднаная  
рэдакцыя

Галоўны рэдактар  
Мікалай КЕРНОГА

Рэдакцыйная калегія:

Аляксандр АКУЛІК  
/першы намеснік  
галоўнага рэдактара/,  
Сяргей ДУБОВІК,  
Іван ЗНАТКЕВІЧ  
/адказны сакратар/,  
Сяргей КУЛАЧЭНКА,  
Уладзімір ІКАЛАЙЧУК  
/нам. галоўнага рэдактара/,  
Аляксандр РУДНІЦКІ,  
Аляксандр СНАПКОЎ  
/камерцыйны дырэктар/,  
Леанід ЮНЧЫК  
(нам. галоўнага рэдактара/

Адрас  
рэдакцыі:  
220013, Мінск,  
вул. Б. Хмяльніцкага, 10-а.

Тэлефоны:  
прыёмнай ..... 68-26-12  
Аб'яднаны: ..... 68-25-39  
(факс -- 68-25-15)  
аўтаадаказчык ..... 68-22-15  
пісьмаў і грамадскай  
думкі ..... 68-25-18  
навін ..... 68-25-11,  
68-25-34  
сацыяльна-бытавых  
праблем ..... 68-25-12,  
68-25-13  
эканомікі ..... 68-26-33,  
68-26-34  
палітыкі ..... 68-26-17,  
68-26-16  
навуку і экалогію ..... 68-26-19  
права і маралі ..... 68-26-32  
сакратарыята ..... 68-25-32  
дызайна ..... 68-25-37  
бухгалтэры ..... 68-25-14

Карэспандэнцкіх  
пунктаў:  
У Гродне ..... 5-49-89  
Гомелі ..... 52-70-52  
Віцебску ..... 2-48-93  
Магілёве ..... 26-35-38

Дадаткаў:

**БЕЛАРУСЬ**  
В ЗАПАДНОЙ СИБИРИ  
68-26-35

**ВЕСТИ**  
ПОТРЕБКООПЕРАЦИИ  
68-26-33

ЧЛАВЕК  
АТАМ  
ЭКАЛОГІЯ  
СВЕТ  
68-25-12

**КАТАСТРОФА**  
68-26-19

Спасылка на "Р"  
пры перадаўцы --  
абавязковая.

**ІНДЭКС**  
63884

Газета выходзіць 250 разоў  
у год на беларускай і рускай  
мовах.

Падпісана ў друку  
30 чэрвеня.

Заказ 126.

Тыраж у ліпені  
156 202 экз.,  
на пятніцах -- 165 202 экз.

Набор і верстка  
камп'ютарнага цэнтру "Р",  
які абслугоўвае фірма "ОМІКС".

Электронны адрас:  
root@republ.minsk.by

Надрукавана  
ў друкарні выдавецтва  
"Беларускі Дом друку".

М 1 2 3 4 5 6 7 8 9 10 11 12  
П 1 2 3 4 5 6 7 8 9 10 11 12

-- Навуковы і вытворчы патэнцыял  
фармацэўтычнай прамысловасці, на  
жаль, недастатковы для вырашэння  
праблем па забеспячэнню аховы  
здароўя і насельніцтва рэспублікі  
неабходнымі лекавымі прэпаратамі.  
Тым не менш урад прымае меры, каб  
вырашыць гэта пытанне.

Летаць была распрацавана і за-  
цверджана "Праграма развіцця  
фармацэўтычнай прамысловасці на  
1993--2000 гг.", у якой прадугледжа-  
на, што памеры бюджэтных  
асігнаванняў, якія накіроўваюцца на  
рэалізацыю мерапрыемстваў названай  
праграмы, вызначаюцца штогод пры  
фарміраванні дзяржаўнага бюджэту.  
Фінансаванне праграмы прадугледжваецца  
як з бюджэтных асігнаванняў, так і  
за кошт уласных сродкаў. Але трэба  
улічваць, што прадпрыемствы  
фармацэўтычнай індустрыі знаходзяцца  
у вельмі цяжкім становішчы. Таму каля  
47 млрд. рублёў бюджэтных асігнаванняў,  
што прадугледжаны ў Эканамічнай  
праграме на 1994 год, недастаткова,  
таму што рэальна лічба -- каля 180 млрд.  
рублёў. Таму мы і дабіваемся выдзялення  
яшчэ 140 мільярдаў.

Выдзеленыя сродкі будуць накіраваны  
ў асноўным на будаўніцтва новых  
заводаў вытворчага аб'яднання "Белмед-  
прапараты", што ў Смалевіцкім  
раёне, завода медпрапаратаў у Драгічын-  
скай вобласці і ў Скідалі  
Гродзенскай вобласці. За кошт іх будзе  
таксама ажыццяўляцца тэхнічнае  
пераабсталяванне дзеючых заводаў  
ВА "Белмедпрапараты" ў Мінску  
(вытворчасць інсуліну), на Нясвіжскім  
заводзе медпрапаратаў (вытвор-  
часць заменніка крыві "Рондэко"), на  
Барысаўскім заводзе медпрапаратаў  
(вытворчасць гемадыалізатараў, поліка-  
прану і лекавай плёнкі з  
лінкаміцынам), а таксама прадпрыемства  
"Дыалек".

-- Як я зразумела, гэта новыя медпрапараты,  
якіх у нас раней  
фактычна не было ці яны завозіліся з-за  
мяжы?

-- На Мінскім заводзе медпрапаратаў  
вытворчасці плазмазаменніка крыві  
"Рондэко" увогуле не было. Гэты прэпарат  
упершыню ў краінах СНД будзе  
распрацоўвацца. У далейшым, калі мы  
наладзім гэту вытворчасць, зможам  
прадаваць "Рондэко" за мяжу, зарабляць  
валюту і развіваць сваю прамысло-  
ваць. На Барысаўскім заводзе медпрапаратаў,  
дзе вядзецца вытворчасць гемадыалізатараў  
(штучныя ныркі), функцыянуе сумесная  
беларуска-германская вытворчасць. У  
мінулым годзе там ужо выраблена 300 тысяч  
камплектаў гемадыалізатараў, з іх 50 тысяч  
камплектаў адгружана спажыватцям  
Беларусі.

-- Што ж, прыклады добрыя, але, на жаль,  
адзінаковыя. А што неабходна  
зрабіць, каб кардынальна палепшыць  
становішча фармацэўтычнай  
прамысловасці?

-- Неабходна, у першую чаргу, палепшыць  
развіццё навуку, павялічыць

Не сакрэт, што ў нашай краіне сёння  
бракуе лекаў, медпрапаратаў, ме-  
дабаставання. Нацыянальная медпра-  
мысловасць выпускае зараз  
толькі 140 найменняў медыцынскіх  
прапаратаў, з якіх 56 распрацава-  
на ў мінулым годзе. Сёння плануецца  
выпусціць прыкладна 16 новых  
найменняў, а да 2000 года яшчэ 58.  
Для забеспячэння лячэбнага  
працэсу патрэбна каля 3 тысяч найменняў  
медыцынскіх прэпаратаў! Вось і рабіце  
высновы. Тут ужо ніяк не абыйсця  
толькі палітыкай  
закупкі лекаў. Дзе ж выхад?

З гэтым пытаннем я звярнулася да  
начальніка аддзела аховы  
здароўя і сацыяльнага забеспячэння  
Міністэрства эканомікі Рэспублікі  
Беларусь Мікалая ГРЫПІНСКАГА.

дзяржаўнае фінансаванне прырытэтных  
навуковых распрацовак, асабліва тых,  
што зарыентаваны на мясцовую сыравіну.  
Па-другое, пераабсталяваць фармацэў-  
тычную прамысловасць, пераафармляць  
дзюжыя магутнасці, каб давесці іх па  
тэхнічнаму ўзроўню да патрабаванняў  
міжнародных стандартаў. Без закупкі  
новых тэхналогій для выпуску асабліва  
важных лекавых прэпаратаў не абыйсця.  
Аднак, я лічу, што нельга дапускаць  
увозу ў Беларусь тых ляскарстваў, прэ-  
паратаў, абсталявання, выпуск якіх  
можа быць

эфектыўна арганізаваны ачышчальнай  
прамысловасцю.

Для рэалізацыі навукова-тэхнічных  
праграм у 1994 годзе будзе патрэбна  
больш за 5 млрд. рублёў. Зараз  
выдзелена толькі каля 1 мільярда.  
Яшчэ 20 млн. долараў ЗША неабходна  
для закупкі фармацэўтычных  
субстанцый унікальнага тэхналагічнага  
абсталявання.

Зараз падрыхтаваны праект пастано-  
вы Міністэрства аховы здароўя і  
Белбярэжскай матэрыяльна-тэхнічнай  
рэсурсаў і тавараў народнага  
спажывання для тавараабменных  
операцый па закупцы медыкаментаў і  
фармацэўтычных субстанцый.

-- А можа, выхад у стварэнні сумесных  
прадпрыемстваў па выпуску  
лекавых прэпаратаў і медінструментаў  
з бліжэйшымі і далейшымі замежжам?

-- У гэтым накірунку работа вядзецца,  
але пакуль вынікі не надта  
ўражваюць, бо прадпрыемствы не  
вельмі хочучы ўкладваць свае сродкі ў  
будаўніцтва новых прадпрыемстваў.  
На Барысаўскім заводзе медпрапаратаў  
створана сумеснае германска-беларускае  
прадпрыемства. Сумеснае прадпрыемства  
з Расіяй мяркуецца стварыць на  
Нясвіжскім заводзе. Прапанова многа,  
але гэта пакуль толькі прапановы.

-- І ўсё ж, якія новыя лекавыя прэпараты  
будуць выпускацца ў Беларусі  
ў бліжэйшы час?

-- Калі гадавая інвестыцыйная праграма  
будзе вытрымана, то трэба ўжо  
чакаць над канец сёлета года такіх  
прапаратаў, як высокачышчаны  
інсулін, поліглюколь, біапапіен, рыфа-  
міпіен "С", альгісорб, дыалек,  
дыафен, дыаспен, полікапран, со-  
левыя раствары (ацэсоль, хлэсоль,  
дысоль) і іншыя. Вытворчасць большасці  
пералічаных лекавых прэпаратаў  
у краінах СНД яшчэ не наладжана.

Будуць пачаты распрацоўкі па стварэнні ў  
нашай краіне нуклеазідаў і  
прапаратаў на іх аснове (АТФ, туганін,  
цытарабін), імунаглабуліну  
цытавірым, трамбалітыка трыаза,  
заменніка крыві родферын, радые-  
прапаратаў вітэкс. Калі будзе  
выконвацца інвестыцыйная праграма,  
будуць пачаты распрацоўкі і  
іншых лекавых прэпаратаў.

Інтэрв'ю ўзяла Галіна СУША

## Доходы населения, платежеспособный спрос и покупка населением основных товаров

(Окончание. Начало в N 125)

Производство основных видов продовольствия в некоторых государствах  
СНГ в 1993 году составляло:

	Мясо в убойном весе	Масло живот- ное	Яйца, штук	Молоко	Зерно	Карто- фель	Овощи
Беларусь	79	8,4	342	539	725	1124	101
Россия	52	4,7	271	315	666	256	66
Казахстан	74	3,9	199	327	1273	135	49
Узбекистан	21	0,8	77	164	97	21	136
Украина	56	5,9	225	347	872	401	112

Об уровне доходов населения и реальной покупательной способности  
национальных денежных единиц свидетельствуют данные о паритете (соотно-  
шении) цен. Госкомстатом рассчитан паритет покупательной способности  
национальных денежных единиц по отношению к российскому рублю по 16  
основным видам продовольствия, которые включают в себя мясо, молоко, яйца,  
сахар, растительное масло, животное масло, хлеб и хлебобулочные изделия,  
овощи и фрукты.

Ниже приводятся данные за апрель 1994 года о покупательной способности  
денежных единиц (паритете цен) по отношению к российскому рублю.

Россия (Северо-Западный и Центральный районы -- 15 областей,  
города -- Москва и Санкт-Петербург) 100  
Беларусь 80  
Украина 49  
Казахстан 32  
Молдова 33

Несмотря на резкое удорожание топливно-энергетических ресурсов, в ре-  
спублике не допущено значительного разрыва в уровне цен на продовольствие  
по сравнению с Российской Федерацией. В Беларуси значительно ниже цены,  
чем в России, на хлеб, молоко и молочные продукты (кефир, сметану),  
картофель, капусту, лук, морковь. Но выше цены на мясо, колбасные изделия,  
муку, некоторые виды крупяных и макаронных изделий. Произведенное в июне

снижение цен на многие виды продовольствия повысит паритет цен с Россией  
до 90 процентов. С начала текущего года положение в экономике стало  
обостряться. Цены на основные топливно-энергетические ресурсы приблизи-  
лись к мировым. В результате резко ухудшилось финансовое положение  
предприятий не только в государствах СНГ, но и в нашей республике. В этих  
условиях возникли серьезные проблемы со сбытом продукции, выпускаемой  
нашими предприятиями, хотя цены на нашу продукцию значительно ниже  
мировых. С начала года на многих из них запасы готовой продукции на складах,  
а также изделий, отгруженных, но не оплаченных, достигли месячного, а то и  
двухмесячного объема производства. Усложнилась ситуация и высокие пошлины  
на вывозимую нами продукцию. Все это могло привести к катастрофическим  
последствиям для экономики и кредитно-финансовой системы. Эти факторы и  
являются главными, которые дали спад производства на 33 процента, в том  
числе товаров народного потребления -- на 26 процентов.

Правительством были приняты меры к созданию экономического союза с  
Россией, снятию всяких ограничений в торговле, в том числе и пошлин,  
выравниванию цен на топливно-энергетические ресурсы с ценами для россий-  
ских потребителей. Подписанные соглашения во многом решат эту проблему.

Несмотря на все трудности, в текущем году в отдельных отраслях экономики  
произошли положительные сдвиги. Выпуск холодильников увеличился на 13,8  
процента, стиральных машин -- на 1, сыров жирных -- на 5,2 процента,  
растительного масла -- в 1,5 раза. На уровне января-мая прошлого года  
сохранено производство цельномолочной продукции. Производство масла  
животного, мяса, хлеба и хлебобулочных изделий в основном обеспечивает  
потребности населения.

Приостановлен спад производства молока и мяса. В достатке имеется  
картофель. В оптимальные сроки проведен весенний сев, увеличены посевные  
площади под зерновыми культурами, сахарной свеклой, кормовыми культурами.  
В хорошем состоянии находятся посевы зерновых и трав, что создает  
благоприятные условия для получения урожая на уровне прошлых лет и  
обеспечения животноводства кормами.

Принимаемые правительством и трудовыми коллективами меры позволят  
восстановить производство, стабилизировать экономику республики и на этой  
основе повысить уровень жизни людей.

Госкомстат Республики Беларусь

## О порядке расчетов с бюджетом Сберегательного банка Республики Беларусь в 1994 году

В соответствии с уставом, утвержденным постановлением Совета Министров  
Республики Беларусь от 12.10.93 г. N 688 "Об утверждении устава Сберегатель-  
ного банка Республики Беларусь", Сберегательный банк Республики Беларусь  
является юридическим лицом, находится в собственности Республики Бела-  
русь. Подведомственные ему учреждения статусом юридического лица не  
наделены.

Прибыль по сводному балансу в целом по Сберегательному банку, включая  
все его структурные подразделения, определяется один раз в квартал. Срок  
представления отчета установлен Национальным банком Республики Беларусь  
15 числа второго месяца квартала, следующего за отчетным, годового -- в  
ороки, установленные Национальным банком в разовом порядке.

Министерство финансов и Сберегательный банк устанавливают следующий  
порядок расчетов по прибыли с бюджетом Сберегательного банка Республики  
Беларусь.

Поскольку учреждения Сберегательного банка прибыли на своем балансе не  
образуют и она формируется по сводному балансу в целом по республике один  
раз в квартал, Сберегательный банк производит расчеты с бюджетом по налогу  
на прибыль по сумме прибыли структурных подразделений. По прибыли,  
подлежащей перечислению в республиканский бюджет, расчеты налога произ-  
водит Сберегательный банк. Сумма налога на прибыль, зачисляемая в местные  
бюджеты по месту расположения обособленных структурных подразделений,  
исчисляется пропорционально численности работающих в этих структурных  
подразделениях.

Сводный реестр поручений на уплату авансовых платежей, а также причита-  
ющихся по расчету из фактически полученной прибыли составляется по форме  
согласно приложению N 2 к Методическим указаниям Минфина республики от  
17.01.94 г. N 16.

Плановые платежи по налогу на прибыль вносятся в местные бюджеты  
подведомственными учреждениями не позднее 25 числа каждого месяца.

В эти же сроки Сберегательным банком вносятся плановые платежи по  
налогу на прибыль в республиканский бюджет.

После составления квартального отчета Сберегательный банк Республики  
Беларусь производит уточненные расчеты с бюджетом по фактической при-  
были в соответствии с вышеуказанным порядком. Вносы платежей по налогу на  
прибыль производятся в 10-дневный срок со дня представления квартальных  
расчетов, а по годовому расчету -- не позднее 15 марта следующего за  
отчетным года.

Налог на недвижимость вносится в республиканский бюджет Сберегатель-  
ным банком Республики Беларусь. Расчет квартальной суммы налога с остаточ-  
ной стоимости основных фондов представляется не позднее 20 числа второго  
месяца отчетного квартала. Платеж за первый месяц квартала вносится по  
расчету предыдущего квартала, а разница корректируется и вносится в бюджет  
во втором месяце квартала в 5-дневный срок после представления расчета  
налога за отчетный квартал.

Все остальные виды платежей в бюджет вносятся структурными подразде-  
лениями Сберегательного банка Республики Беларусь в порядке и сроки,  
установленные действующим законодательством.

Заместитель министра финансов Республики Беларусь  
В. НЕКРАШЕВИЧ

Согласовано с председателем Сбербанка Республики Беларусь  
В. ХИЛЬКО

Зарегистрировано 16 мая 1994 года в Реестре государственной регистра-  
ции, регистрационный N 363/12.




**КА "Р"  
ПРС**

68-25-34  
32-33-13  
68-25-13

**ИНФАРМАЦЫЙНА-КАМЕРЦЫЙНАЕ  
АГЕНЦТВА "РЭСПУБЛІКІ"**

## Эпіцэнтр

### Вице-премьер Китая в Минске

В Минск с официальным визитом прибыл заместитель премьера Государственного совета, министр иностранных дел Китайской Народной Республики Цянь Цичэнь.

В первый день визита состоялись переговоры Цянь Цичэня с главой внешнеполитического ведомства республики Петром Кравченко. Программа пребывания высокого гостя в Минске предполагает его переговоры с первым заместителем Председателя Верховного Совета Вячеславом Кузнецовым, а также с ответственными работниками Совета Министров. По окончании официальной программы Цянь Цичэнь будет присутствовать на торжественном открытии посольства КНР в Беларуси.

Для супруги министра иностранных дел Китая госпожи Чжоу Ханьцзю подготовлена отдельная программа.



Встречей с премьер-министром Вячеславом Кебичем 30 июня началась программа второго дня пребывания высокого гостя в республике.

Открывая переговоры, Председатель Совета Министров В.Кебич отметил, что, несмотря на достаточно хорошие и длительные отношения между народами двух государств, встреча на таком высоком уровне на белорусской земле проходит впервые. Однако, по его словам, "лучше поздно, чем никогда", ведь у обеих стран есть большая заинтересованность в развитии более тесных, прежде всего экономических, отношений. И именно от этого визита будет во многом зависеть перспектива таких отношений.

В ходе переговоров стороны обсудили вопросы, касающиеся двустороннего сотрудничества между Республикой Беларусь и Китайской Народной Республикой в ближайшем будущем.

В тот же день состоялась встреча китайской делегации с членами Президиума Верховного Совета.

### Ветеранам -- от правительства

В связи с празднованием 50-летия освобождения Беларуси от немецко-фашистских захватчиков Совет Министров принял постановление N 477 от 29 июня 1994 г.

Документ предоставляет инвалидам и участникам Великой Отечественной войны, а также лицам, приравненным к ним, проживающим в государствах, которые входили в состав бывшего СССР, право на бесплатный проезд с 29 июня по 10 июля с.г. в автобусах междугородного сообщения по территории республики.

### Миграция и радиация

Распространенная по каналам ИТАР-ТАСС информация, будто бы на Гомельщине "беженцы" занимают "радиоактивные деревни", оказалась "дурой".

Об этом заявил Александр Семенов, начальник Гомельского отдела миграционной службы Беларуси. Не зарегистрировано ни одного случая, чтобы "беженцы" обосновывались в отселенных из-за высокой радиационной загрязненности деревнях.

### Курсы валют в коммерческих банках Минска на утро 30 июня

Наименование банка	3	DM	Росс. рубль	Тел.
1	2	1	2	1
КОМПЛЕКС	24840*	25600	15640*	16100 11.91 12.40 067
БЕЛВНЕШЭКОМБАНК	24200*	25250	15320*	15965 11.50 12.68 267-022
БАНК БЕЛАРУСЬ	25998*	27068*	15520*	16059* 12.456* 15.03* 239-250
БЕЛБИЗНЕСБАНК (г.опер.управ.)	24800*	25600*	15100*	16000 11.30 12.40 349-893
НАРОДНЫЙ БАНК	24850*	25500*	15700*	16100 11.40 12.40 238-810
ПРОФБАНК	25300*	26000*	15750*	16000 12.20 13.82 239-244
СБЕРБАНК	25300*	25800*	15700*	16000 11.90 12.40 067
ОЛИМП	25200*	26500*	15300*	16100 10.50 12.00 508-556
СЕВЕР-ЗАПАД	25000*	27200*	15400*	16000 10.60 11.60 268-544
ПРИОБАНК	25000*	25300*	15800*	16000 11.70 12.30 890-963
ДУКАТ	25000*	25500*	15400*	16000 --- 13.00 201-063
МАГНАТБАНК	---	---	---	---
финансовая комп.	24500*	25200*	15300*	15800 11.40 12.40 202-993
СОЛИД	24700*	25300*	---	---
ПОИСК	25200*	25900*	15300*	15700 11.60 --- 634-341
СЕРВИС БАНК	25000*	26200*	15300*	15700 12.00 12.90 067
БЕЛБИЗНЕСБАНК (городское отд.)	25000*	25600*	15500*	16000 11.70 12.50
БЫТБАНК фил-а	---	---	---	---
АКБ "ПОИСК"	---	---	---	---
МИЛАНЦИЯ фил.	---	---	---	---
АКБ "ДУКАТ"	24800*	25600*	15300*	15900 --- --- 372-825
Ф.П. "ИНТЕРКОН-ТИНЕНТАЛ-СКВ"	24500*	26700*	14600*	16000 --- 13.60
НАЦИОНАЛЬНЫЙ БАНК (официальный курс)	26 800.00	---	16 965.25	13.82
ЦЕНТРАЛЬНЫЙ БАНК РОССИИ (офиц. курс)	1985.00	---	1253.95	100 БЕЛ. РУБ 8.49

1 -- Покупка 2 -- Продажа  
\* Возможна операция за наличный и безналичный расчет  
\*\* Операция проводится только по безналичному расчету  
В течение дня курсы могут меняться

Агентство Грешова

## Выбары

### Паведамленне Цэнтральнай камісіі па выбарах Прэзідэнта Рэспублікі Беларусь

30 чэрвеня 1994 года адбылося пасяджэнне Цэнтральнай камісіі па выбарах Прэзідэнта Рэспублікі Беларусь, на якім разгледжаны вынікі выбараў 23 чэрвеня гэтага года.

На падставе пратаколаў, якія прадстаўлены абласнымі і Мінскай гарадской камісіямі, устаноўлена, што ў спісы для галасавання па выбарах першага Прэзідэнта Рэспублікі Беларусь было ўнесена 7476586 выбаршчыкаў. З'явіліся на выбарчыя ўчасткі 5912102 выбаршчыкі, прынялі ўдзел у галасаванні 5904312 чалавек, што складае 78,97 працэнта. 121509 бюлетэняў прызнаны несапраўднымі. Галасы выбаршчыкаў размеркаваліся наступным чынам: за Дубко А.І. прагаласавала 353119 чалавек, або 5,98 працэнта, супраць -- 5429684; за Кебіча В.Ф. -- 1023174, або 17,33 працэнта, супраць -- 4759629; за Лукашэнка А.Р. -- 2646140, або 44,82 працэнта, супраць -- 3136663; за Новікава В.М. -- 253009, або 4,29 працэнта, супраць -- 5529794; за Паўнянкі З.С. -- 757195, або 12,82 працэнта, супраць -- 5025608; за Шушкевіча С.С. -- 585143, або 9,91 працэнта, супраць -- 5197660.

Лукашэнка А.Р. і Кебіч В.Ф., якія атрымалі найбольшую колькасць галасоў, выйшлі ў другі тур галасавання.

Згодна з пастановай Цэнтральнай камісіі, другі тур галасавання адбудзецца 10 ліпеня 1994 года.

## Скандалы

### Если похищают и избивают журналиста, значит, это кому-нибудь нужно?

Фотокорреспондент "Р" Александр Кушнер не явился вовремя на службу. Причина опоздания сотрудника более чем оправдана: его похитили.

И сделали это самым классическим образом. Двое крепких мужчин вежливо, но уверенно взяли журналиста под руки и усадили на заднее сиденье черной "Волги". Номеров наш коллега заметить не сумел. Машина резко взяла с места /третий из неизвестных постоянно находился за рулем/ и направилась в сторону Раковского шоссе. Через несколько минут машина овернула в лес и остановилась.

Что испытал журналист в этот момент, можно только догадываться. Мы же вернемся на несколько дней назад и попробуем подойти к подоплеке происшествия.

Александр Кушнер оказался первым корреспондентом, что отснял из фотоленки последствия столкновения кандидата в президенты Александра Лукашенко с работниками милиции, которое имело место 28 июня в Доме правительства. Об этом писали все центральные газеты. Но документальное свидетельство осталось зафиксированным только на пленке Александра Кушнера. Кроме "Р", снимки, сделанные журналистом, были опубликованы и другими изданиями. Детальными фотосъемками и интервью с Александром его похитители.

Все вопросы и ответы записывались на диктофон. Когда один из похитителей доставал диктофон, журналист заметил у него под курткой кобур и рукоятку пистолета.

-- В этот миг, -- признается Александр, -- мне стало действительно страшно...

Кофр, где хранились дорогостоящие фотокамера, оптика и пленки, похитители вскрыли. Фотопленки засветили. После этого последовал неожиданный и профессиональный удар в солнечное сплетение. Свет померк в глазах журналиста. Он, схватившись за живот, согнулся. В ту же секунду на затылок обрушился второй удар. Александр Кушнер потерял сознание и упал...

Очнувшись, когда уже никого рядом не было. Кровь, сочившаяся из носа, засохла. Рядом валялся распотрошенный кофр с фотопринадлежностями. Правда, ничего не исчезло, документы и деньги /какие там у журналиста деньги?/ были на месте. Наспех умывшись в какой-то канаве, привел себя, насколько это было возможно, в божеший вид. Александр Кушнер выбрался на шоссе, ведущее в Минск...

Поначалу в случившееся не верилось. В конце концов, ведь живем в толерантной Беларуси, не на диком Западе или Сицилии. Тем не менее это факт. Мы преднамеренно не ставили в этом материале никаких акцентов, чтобы не повредить нашему коллеге. Но вопрос один задать обязаны: кому это выгодно? Тем, кто в этот период постоянно ищет скандала? Или за этим чрезвычайным происшествием скрываются другие побудительные мотивы? Время покажет. Обо всем, что редакции станет известно, мы незамедлительно проинформируем читателей. Но, возможно, что-либо известно по этому поводу и вам. Будем признательны, если поделитесь увиденным или услышанным.

Николай МИРГОРОДСКИЙ

### К инциденту с А.Лукашенко

В связи с появившимися публикациями в прессе, многочисленными запросами по поводу очередного инцидента с кандидатом в Президенты Республики Беларусь А.Лукашенко пресс-служба МВД Республики Беларусь уполномочена заявить.

28 июня в 9.15 утра к Дому правительства прибыла группа граждан, среди которых был и кандидат в Президенты Республики Беларусь А.Лукашенко. Начальник Главного управления по охране МВД Республики Ч.Целюк разъяснил ему порядок вскрытия кабинетов Верховного Совета Республики Беларусь. После этого прибывшие беспрепятственно были пропущены в здание. На втором этаже А.Лукашенко был повторно предупрежден о неправомерности самовольного входа в помещение, опечатанное печатью Верховного Совета, было предложено дождаться уполномоченных лиц для снятия печати. Однако кандидат к доводам Ч.Целюка не прислушался, растолкав милиционеров, открыл ключом дверь кабинета, в котором ранее работала возглавляемая им комиссия.

В результате таких действий у сотрудников милиции были оторваны пуговицы, надорван погон, повреждена форменная куртка.

Учитывая неприкосновенность народного депутата, статус кандидата в Президенты Республики Беларусь, насильственные действия в отношении А.Лукашенко работниками милиции не предпринимались.

Пресс-служба МВД Беларуси

## Мысли из конверта

Сейчас все говорят о Лукашенко: будет президентом или не будет? А если будет, то потянет или не потянет?

Я лично думаю, потянет. Другое дело -- куда?..

Д.А.

Минск

## Факс

Совет Министров Беларуси принял постановление "О дополнительных мерах по развитию предпринимательской деятельности в республике".

Правительство обязало ряд министерств и ведомств подготовить и внести на рассмотрение Совмина ряд проектов. В их числе -- проект решения о создании государственного гарантийного фонда для обеспечения защиты инвестиций и облигаций государственных займов республики, законопроект о налоговом суде, предложения о невзыскании с доходов налогов, которые не были уплачены в 1992--1994 годах, а также о внесении в налоговое законодательство изменений, способствующих развитию инвестиционной и предпринимательской деятельности в Беларуси.

Национальным банком республики зарегистрирован акционерный коммерческий "Корпобанк". Учредителем его выступила финансовая инвестиционная компания "Фико". А недавно Молодечненский агропромышленный комбинат, который занимался некоторыми видами финансовых операций, преобразован в акционерный коммерческий банк "Универсал". Всего в Беларуси уже действует 36 банков.

На очередном заседании Конституционного суда Республики Беларусь принят кодекс чести. Это -- свод этических правил поведения, обязательных для каждого судьи Конституционного суда. В документе говорится, что превыше всего для судьи является Конституция Беларуси.

В связи с 50-летием освобождения Беларуси от немецко-фашистских захватчиков БНФ призвал всех своих сторонников 3 июля прийти на площадь Независимости в Минск, чтобы присоединиться к праздничной колонне общенациональной акции БНФ, демократического объединения ветеранов Беларуси, которая пройдет по проспекту Ф.Скорины и возложит цветы к памятнику Победы.

Василь Быкаў павінен стаць лаўрэатам Нобелеўскай прэміі. Такой думкі прытрымліваюцца Беларуская хрысціянска-дэмакратычная алунасць і аркамітэт ствараемай Беларускай партыі свабоды, якія звярнуліся да творчых і навуковых устаноў, арганізацый, што маюць права вылучэння на атрыманне Нобелеўскай прэміі.

Президент США Билл Клинтон намерен посетить в ближайшие дни Литву, Эстонию и Латвию. 6 июля он приедет в Ригу. В ходе визита состоится встреча американского лидера с руководителями трех стран.

Василь Быкаў павінен стаць лаўрэатам Нобелеўскай прэміі. Такой думкі прытрымліваюцца Беларуская хрысціянска-дэмакратычная алунасць і аркамітэт ствараемай Беларускай партыі свабоды, якія звярнуліся да творчых і навуковых устаноў, арганізацый, што маюць права вылучэння на атрыманне Нобелеўскай прэміі.

Президент США Билл Клинтон намерен посетить в ближайшие дни Литву, Эстонию и Латвию. 6 июля он приедет в Ригу. В ходе визита состоится встреча американского лидера с руководителями трех стран.

Василь Быкаў павінен стаць лаўрэатам Нобелеўскай прэміі. Такой думкі прытрымліваюцца Беларуская хрысціянска-дэмакратычная алунасць і аркамітэт ствараемай Беларускай партыі свабоды, якія звярнуліся да творчых і навуковых устаноў, арганізацый, што маюць права вылучэння на атрыманне Нобелеўскай прэміі.

Президент США Билл Клинтон намерен посетить в ближайшие дни Литву, Эстонию и Латвию. 6 июля он приедет в Ригу. В ходе визита состоится встреча американского лидера с руководителями трех стран.

Василь Быкаў павінен стаць лаўрэатам Нобелеўскай прэміі. Такой думкі прытрымліваюцца Беларуская хрысціянска-дэмакратычная алунасць і аркамітэт ствараемай Беларускай партыі свабоды, якія звярнуліся да творчых і навуковых устаноў, арганізацый, што маюць права вылучэння на атрыманне Нобелеўскай прэміі.

Президент США Билл Клинтон намерен посетить в ближайшие дни Литву, Эстонию и Латвию. 6 июля он приедет в Ригу. В ходе визита состоится встреча американского лидера с руководителями трех стран.

Василь Быкаў павінен стаць лаўрэатам Нобелеўскай прэміі. Такой думкі прытрымліваюцца Беларуская хрысціянска-дэмакратычная алунасць і аркамітэт ствараемай Беларускай партыі свабоды, якія звярнуліся да творчых і навуковых устаноў, арганізацый, што маюць права вылучэння на атрыманне Нобелеўскай прэміі.

Президент США Билл Клинтон намерен посетить в ближайшие дни Литву, Эстонию и Латвию. 6 июля он приедет в Ригу. В ходе визита состоится встреча американского лидера с руководителями трех стран.

Василь Быкаў павінен стаць лаўрэатам Нобелеўскай прэміі. Такой думкі прытрымліваюцца Беларуская хрысціянска-дэмакратычная алунасць і аркамітэт ствараемай Беларускай партыі свабоды, якія звярнуліся да творчых і навуковых устаноў, арганізацый, што маюць права вылучэння на атрыманне Нобелеўскай прэміі.

Президент США Билл Клинтон намерен посетить в ближайшие дни Литву, Эстонию и Латвию. 6 июля он приедет в Ригу. В ходе визита состоится встреча американского лидера с руководителями трех стран.

Василь Быкаў павінен стаць лаўрэатам Нобелеўскай прэміі. Такой думкі прытрымліваюцца Беларуская хрысціянска-дэмакратычная алунасць і аркамітэт ствараемай Беларускай партыі свабоды, якія звярнуліся да творчых і навуковых устаноў, арганізацый, што маюць права вылучэння на атрыманне Нобелеўскай прэміі.

Президент США Билл Клинтон намерен посетить в ближайшие дни Литву, Эстонию и Латвию. 6 июля он приедет в Ригу. В ходе визита состоится встреча американского лидера с руководителями трех стран.

Василь Быкаў павінен стаць лаўрэатам Нобелеўскай прэміі. Такой думкі прытрымліваюцца Беларуская хрысціянска-дэмакратычная алунасць і аркамітэт ствараемай Беларускай партыі свабоды, якія звярнуліся да творчых і навуковых устаноў, арганізацый, што маюць права вылучэння на атрыманне Нобелеўскай прэміі.

Президент США Билл Клинтон намерен посетить в ближайшие дни Литву, Эстонию и Латвию. 6 июля он приедет в Ригу. В ходе визита состоится встреча американского лидера с руководителями трех стран.

Василь Быкаў павінен стаць лаўрэатам Нобелеўскай прэміі. Такой думкі прытрымліваюцца Беларуская хрысціянска-дэмакратычная алунасць і аркамітэт ствараемай Беларускай партыі свабоды, якія звярнуліся да творчых і навуковых устаноў, арганізацый, што маюць права вылучэння на атрыманне Нобелеўскай прэміі.

Президент США Билл Клинтон намерен посетить в ближайшие дни Литву, Эстонию и Латвию. 6 июля он приедет в Ригу. В ходе визита состоится встреча американского лидера с руководителями трех стран.

Василь Быкаў павінен стаць лаўрэатам Нобелеўскай прэміі. Такой думкі прытрымліваюцца Беларуская хрысціянска-дэмакратычная алунасць і аркамітэт ствараемай Беларускай партыі свабоды, якія звярнуліся да творчых і навуковых устаноў, арганізацый, што мають права вылучэння на атрыманне Нобелеўскай прэміі.

Президент США Билл Клинтон намерен посетить в ближайшие дни Литву, Эстонию и Латвию. 6 июля он приедет в Ригу. В ходе визита состоится встреча американского лидера с руководителями трех стран.

Василь Быкаў павінен стаць лаўрэатам Нобелеўскай прэміі. Такой думкі прытрымліваюцца Беларуская хрысціянска-дэмакратычная алунасць і аркамітэт ствараемай Беларускай партыі свабоды, якія звярнуліся да творчых і навуковых устаноў, арганізацый, што мають права вылучэння на атрыманне Нобелеўскай прэміі.

Президент США Билл Клинтон намерен посетить в ближайшие дни Литву, Эстонию и Латвию. 6 июля он приедет в Ригу. В ходе визита состоится встреча американского лидера с руководителями трех стран.

Василь Быкаў павінен стаць лаўрэатам Нобелеўскай прэміі. Такой думкі прытрымліваюцца Беларуская хрысціянска-дэмакратычная алунасць і аркамітэт ствараемай Беларускай партыі свабоды, якія звярнуліся да творчых і навуковых устаноў, арганізацый, што мають права вылучэння на атрыманне Нобелеўскай прэміі.

Президент США Билл Клинтон намерен посетить в ближайшие дни Литву, Эстонию и Латвию. 6 июля он приедет в Ригу. В ходе визита состоится встреча американского лидера с руководителями трех стран.

Василь Быкаў павінен стаць лаўрэатам Нобелеўскай прэміі. Такой думкі прытрымліваюцца Беларуская хрысціянска-дэмакратычная алунасць і аркамітэт ствараемай Беларускай партыі свабоды, якія звярнуліся да творчых і навуковых устаноў, арганізацый, што мають права вылучэння на атрыманне Нобелеўскай прэміі.

Президент США Билл Клинтон намерен посетить в ближайшие дни Литву, Эстонию и Латвию. 6 июля он приедет в Ригу. В ходе визита состоится встреча американского лидера с руководителями трех стран.

Василь Быкаў павінен стаць лаўрэатам Нобелеўскай прэміі. Такой думкі прытрымліваюцца Беларуская хрысціянска-дэмакратычная алунасць і аркамітэт ствараемай Беларускай партыі свабоды, якія звярнуліся да творчых і навуковых устаноў, арганізацый, што мають права вылучэння на атрыманне Нобелеўскай прэміі.

Президент США Билл Клинтон намерен посетить в ближайшие дни Литву, Эстонию и Латвию. 6 июля он приедет в Ригу. В ходе визита состоится встреча американского лидера с руководителями трех стран.

Василь Быкаў павінен стаць лаўрэатам Нобелеўскай прэміі. Такой думкі прытрымліваюцца Беларуская хрысціянска-дэмакратычная алунасць і аркамітэт ствараемай Беларускай партыі свабоды, якія звярнуліся да творчых і навуковых устаноў, арганізацый, што мають права вылучэння на атрыманне Нобелеўскай прэміі.

Президент США Билл Клинтон намерен посетить в ближайшие дни Литву, Эстонию и Латвию. 6 июля он приедет в Ригу. В ходе визита состоится встреча американского лидера с руководителями трех стран.

Василь Быкаў павінен стаць лаўрэатам Нобелеўскай прэміі. Такой думкі прытрымліваюцца Беларуская хрысціянска-дэмакратычная алунасць і аркамітэт ствараемай Беларускай партыі свабоды, якія звярнуліся да творчых і навуковых устаноў, арганізацый, што мають права вылучэння на атрыманне Нобелеўскай прэміі.

Президент США Билл Клинтон намерен посетить в ближайшие дни Литву, Эстонию и Латвию. 6 июля он приедет в Ригу. В ходе визита состоится встреча американского лидера с руководителями трех стран.

Василь Быкаў павінен стаць лаўрэатам Нобелеўскай прэміі. Такой думкі прытрымліваюцца Беларуская хрысціянска-дэмакратычная алунасць і аркамітэт ствараемай Беларускай партыі свабоды, якія звярнуліся да творчых і навуковых устаноў, арганізацый, што мають права вылучэння на атрыманне Нобелеўскай прэміі.

Президент США Билл Клинтон намерен посетить в ближайшие дни Литву, Эстонию и Латвию. 6 июля он приедет в Ригу. В ходе визита состоится встреча американского лидера с руководителями трех стран.

Василь Быкаў павінен стаць лаўрэатам Нобелеўскай прэміі. Такой думкі прытрымліваюцца Беларуская хрысціянска-дэмакратычная алунасць і аркамітэт ствараемай Беларускай партыі свабоды, якія звярнуліся да творчых і навуковых устаноў, арганізацый, што мають права вылучэння на атрыманне Нобелеўскай прэміі.

Президент США Билл Клинтон намерен посетить в ближайшие дни Литву, Эстонию и Латвию. 6 июля он приедет в Ригу. В ходе визита состоится встреча американского лидера с руководителями трех стран.

Василь Быкаў павінен стаць лаўрэатам Нобелеўскай прэміі. Такой думкі прытрымліваюцца Беларуская хрысціянска-дэмакратычная алунасць і аркамітэт ствараемай Беларускай партыі свабоды, якія звярнуліся да творчых і навуковых устаноў, арганізацый, што мають права вылучэння на атрыманне Нобелеўскай прэміі.

Президент США Билл Клинтон намерен посетить в ближайшие дни Литву, Эстонию и Латвию. 6 июля он приедет в Ригу. В ходе визита состоится встреча американского лидера с руководителями трех стран.

Василь Быкаў павінен стаць лаўрэатам Нобелеўскай прэміі. Такой думкі прытрымліваюцца Беларуская хрысціянска-дэмакратычная алунасць і аркамітэт ствараемай Беларускай партыі свабоды, якія звярнуліся да творчых і навуковых устаноў, арганізацый, што мають права вылучэння на атрыманне Нобелеўскай прэміі.

Президент США Билл Клинтон намерен посетить в ближайшие дни Литву, Эстонию и Латвию. 6 июля он приедет в Ригу. В ходе визита состоится встреча американского лидера с руководителями трех стран.

Василь Быкаў павінен стаць лаўрэатам Нобелеўскай прэміі. Такой думкі прытрымліваюцца Беларуская хрысціянска-дэмакратычная алунасць і аркамітэт ствараемай Беларускай партыі свабоды, якія звярнуліся да творчых і навуковых устаноў, арганізацый, што мають права вылучэння на атрыманне Нобелеўс



## Мнение обозревателя

## Печальная гастроль...

Тамара АБАКУМОВСКАЯ,  
"Республика"

Помните, у поэта: "Ах, лето красное, любил бы я тебя, когда б не зной, не пыль, не комары да мухи..."

Да что там -- комары да мухи! И хотя нынешнее лето нас зноем не балует, а как раз наоборот, к неприятностям, описанным поэтом, добавилось множество иных. А среди них...

Вспомните совсем недавние времена. Июнь. Местный театральный сезон на исходе, и среди театралов начинается брожение и сладкое ожидание. Звонят телефоны в редакциях, Министерстве культуры. Какой из театров придет на гастроль? Когда? А потом ночные очереди возле театральных касс, переключки по номерам, фиолетовым карандашом выведенным наладони. Завистливые взгляды в сторону счастливых, покупающих билеты "по броне". И -- вот оно, счастливое мгновение! Заветный, гарантирующий встречу с прекрасным билет у тебя в руках. О роскошь общения с настоящим, высоким искусством! Совсем недавно она была доступна нам. МХАТ, Малый театр, "Современник", театр на Таганке из Москвы, театр Г. Товстоногова и имени Комиссаржевской из Ленинграда, имени Леси Украинки и Ивана Франко из Киева, театр Некрошюса из Вильнюса, первоклассные театры из больших городов России, Латвии, Эстонии... Кто был не рад приехать в гостеприимную Беларусь, встретиться с настоящим театральным зрителем, любящим искусство и умеющим его оценить по достоинству? Да, лето, мы любили тебя за волнующее ожидание чуда.

Сегодня напрасно будем мы всматриваться в афиши. Тщетно. И хотя многие престижные творческие коллективы еще зимою высказали желание обменяться гастролью, после изучения положения дел на месте, обachte расходов стало ясно: гастроль разорит театр. И потом -- кому нужны наши обесцененные "зайцы"? Вот и получается, что сужение экономического пространства неминуемо влечет за собой сужение, обеднение пространства духовного. Картину существенно не меняют мимолетные "коммерческие" гастроли пусть и достаточно известных коллективов, привозящих отнюдь не первоклассные, часто отыгранные спектакли -- числом поменьше, ценою подороже. А уж увидеть "звезд" в спектаклях и творческих вечерах элитных театров при всей любви к искусству и готовности во имя его пойти на самоотречение нам с вами, друзья, не по карману. Это -- для "новых богатых", которые могут щедро заплатить знаменитому гастролеру. Как говорится, дай ему Бог, ибо труд актера тяжел, а в наши времена и неблагодарен. Печально, однако, что в обществе, которое продекларировало на своих знаменах приоритет демократии, на деле отказываются демосу, то есть народу, не только в насущных жизненных правах, но и в праве на хлеб духовный.

Совсем неуютно становится на городских улицах в вечернее время. Привычные стайки у подъездов театров, которые, увы, уже не зажигают огней, растаяли. Наши родные театры уходят в репетиционный период, неоплаченные отпуска и в большинстве своем сидят на месте. А что значит для творческого организма, стремящегося к самосовершенствованию, отсутствие возможности себя показать и на людей посмотреть? Вынужденное томление в собственном соку, в закрытом пространстве, в отсутствии современной гостеприимности губительно для искусства.

Так что же делать? Надеяться на скорое изменение в лучшую сторону экономического положения на просторах СНГ похоже на маниловщину. Наверное /и такого мнения придерживаются в Министерстве культуры и печати/, стоит поддержать фестивальное движение. Во-первых, его организация предполагает паритетное начало, попросту говоря, складчину. Во-вторых, фестиваль дает возможность собрать первоклассные театры. Как-то Беларусь выступила инициатором "Славянских театральных встреч". Прошли они успешно. Однако Украина и Россия в силу политической неразберихи не подхватили эстафету, и инициатива заглохла. Правда, нынешней весной как бы мини-"Славянские театральные встречи" прошли в Гомеле, собрав театры соседних областей России, Украины и Беларуси. Но это, скорее, "домашние радости". При нашем безденежье, вероятно, надо выделить приоритетные направления, обозначить 2--3 фестиваля, сосредоточив на них и материальные ресурсы, и организационные усилия.

Может быть, тогда мы снова полюбим лето за радость встреч с прекрасным.

## "УШЛИ, КАК ОПЛЕВАННЫЕ..."

Рассказывает Иван Акимович Глухов, известный гродненский краевед, участник освобождения города на Немане, член президиума Ленинского районного совета организации ветеранов:

-- Недавно вместе со своим старым товарищем полковником Николаем Степановичем Прудниковым прошли по дорогим для каждого фронтовика местам. Побывали на полузабытом властями, но известном большинству гродненцев захоронении по улице Тихой, где земля приняла 240 бойцов, частью до сих пор безымянных. Не миновали мы в тот день и воинское кладбище на улице Белуша -- традиционное место проведения общегородских ритуалов, связанных с боевым прошлым Принemannя. А потом, поскольку это недалеко, решили посетить еще одно такое традиционное место -- Курган Славы, заглянуть в действовавший здесь на протяжении многих лет музей народной славы, где мне десятки раз доводилось выступать перед молодежью. Подойдя к строгому зданию музея, не увидели на нем ни прежней, ни какой-либо новой вывески, а знакомые мне двери были плотно закрыты. В ответ на наши настойчивые звонки на пороге появилась некая молодая, так и не представившаяся нам особа явно "комковой" внешности. "Что вам надо?" -- спросила она. "Мы пришли в музей". -- "Нет тут уже давно вашего музея", -- "А кто здесь теперь хозяин?" -- "Коммерческая тайна", -- насмешливо ответила молодая женщина. "А все же?" -- "Соллидная организация, занимающаяся транзитом оптовой продажей бензина, других товаров", -- снисходительно пояснила анонимная представительница таинственного бизнеса. За порог нас, понятно, не пустили, и мы ушли, как оплеванные.

Название "оккупированной" музей фирмы, в чем на днях убедился корреспондент "Р", действительно, можно узнать, только перешагнув порог солидного, добротно выстроенного здания. Снаружи никаких следов, что, согласитесь, несколько непривычно, поскольку большинство современных коммерсантов стремится заявить о себе помпезной рекламой на стенах даже скромных офисов. Трудно сказать, что заставляет нынешних обитателей бывшего музея не афишировать не только свою деятельность, но даже название своей организации. Может, то, что она однажды, еще при жизни тогдашнего председателя облисполкома Дмитрия Ардмении, попала в поле зрения органов госбезопасности. Тогда ее имя стало впервые, пожалуй, известно широкой общественности: "Р" рассказала о предотвращенной спецслужбами попытке вывоза за пределы Беларуси на специально зафрахтованном самолете гигантской по тем временам суммы наличных денег. Непосредственным участником этой сомнительной финансовой операции и была организация, занявшая музей народной славы на правах арендатора.

## С ЧЬЕЙ ЖЕ ВСЕ-ТАКИ ПОДАЧИ?

Пора, наконец, назвать этого счастливого арендатора, получившего в свое полное пользование просторное, не для коммерческих целей построенное в 1977 году производственным объединением "Азот" здание: универсальная биржа "Виктория". В роли же арендодателя, как свидетельствуют договор от 31 декабря 1991 года (старались, наверное, преподнести новгородный подарок коммерсантам), выступило управление культуры облисполкома, поскольку именно на его балансе находится историко-археологический музей, в состав которого на правах филиала и входил музей народной славы. Последний обозначен в договоре как "дом N 83 по проспекту Космонавтов" (музейная принадлежность здания стыдливо опускается. -- В.Б.). Здесь, в некоем нарочито неопределенном с функциональной точки зрения доме и получила "Виктория" (с чьей благосклонной подачи -- выяснит корреспондент "Р" пока не удалось) "помещение площадью 413 кв. метров для размещения администрации". Можно сказать -- все здание, за исключением находящейся здесь небольшой квартиры, предусмотренной в свое время "Азотом" для зрителя музея.

-- Да там и вовсе не было настоящего музея, настоящей экспозиции, -- утверждает заместитель начальника управления культуры Виктор Губич. -- Одна мало посещаемая, не вызывающая особого интереса фотовыставка, посвященная истории комсомола Гродненщины, -- это еще не музей, на содержание которого, кстати, приходилось затрачивать немало средств. К тому же и такой, явно устаревшей

экспозиции, к осени 91-го практически не существовало.

-- Потому что мы вынуждены были ее свернуть под ощутимым нажимом сверху, -- доказывает обратное последний заведующий музеем народной славы Юрий Шеста, ныне -- старший научный сотрудник историко-археологического музея. -- А обратиться за помощью не было к кому -- обкому партии в известные послеавгустовские дни, сами понимаете, было не до нас. Тут и пошли к нам чередой ходяки, которым приглянулось здание музея: представители организаций воинов-афганцев, ветеранов, коммерческих структур, армии. Было даже предложение

но, закрыть музей -- проще. Заметим, что его утрата -- это не единственная потеря, с которой никак не могут согласиться ветераны. Еще 14 мая 1993 года председатель областного совета организации ветеранов, народный депутат Республики Беларусь Михаил Сосновский обратился в облисполком с письменной просьбой "оказать помощь в решении вопросов:

1. Восстановление аллеи Героев Советского Союза по бульвару Ленинского комсомола.

2. Об открытии дома-музея в г.Гродно, посвященного прославленному военачальнику периода Великой Отечественной войны А.И.Антонову, в доме, который восстановлен для этой цели.

3. О возобновлении работы музея народной славы".

Через два месяца пришел ответ за подписью тогдашнего председателя Гродненского горисполкома (куда было передано письмо) Семена Домаша:

"1. Горисполком не имеет возможности выделить финансовые средства на восстановление аллеи героев по бульвару Ленинского комсомола в связи с острым дефицитом городского бюджета и значительным увеличением расценок художественных работ.

2. Горисполком принял решение о передаче здания по ул.Антонова, 23 обществу инвалидов, учитывая то, что упомянутый дом является не мемориальным, а произвольной новостройкой, и тот факт, что в экспозиции историко-археологического музея полностью представлены материалы, связанные с жизнью и деятельностью этого известного военачальника.

3. Вопросы восстановления работы музея на Кургане Славы являются компетенцией управления культуры облисполкома, которому принадлежит это здание.

Все -- круг замкнулся. Не помогли и повторные обращения, в ответ на которые приходили джурно-категоричные отписки типа: "Гродненский горисполком сообщает, что его точка зрения относительно упомянутых вопросов не изменилась..."

Ветераны минувшей великой войны с болью примечают другие перемены. Не могут не видеть, как, возрождая память о давнем прошлом белорусской земли, власть имущие начинают потихоньку сторониться, стыдиться истории близкой -- военной, советской. Автор этих строк не согласен с теми радикально настроенными ветеранами, которые не видят ничего достойного в доктябрьской истории белорусского народа, ожесточенно добиваются пересмотра государственной символики. Но и в чистый колодезь памяти о Великой Отечественной также нельзя плевать.

Что говорить о государственных, если даже число школьных музеев народной, боевой славы в последние время сжимается, как шагренавая кожа. Насколько -- никому не известно, точного учета в управлении культуры облисполкома, похоже, не ведется. Но по справке, предоставленной в управление Гродненским государственным историко-археологическим музеем, можно судить, что число это достаточно велико. Прекратили свое существование музеи в Ханевичской средней школе Свислочского района, Деревяничской -- Слонимского, Гезаловской -- Дятловского, Теглевичской -- Зельвенского, в Зельвенской санаторно-лесной школе. Закрылись также музейные помещения в Раковичской и Песковской школах Мостовского района, Троцкой -- Вороновской, в ПТУ-127 и ПТУ-120 областного центра. Перечень этот можно продолжить.

\*\*\*

...Поредуют ряды ветеранов, что соберутся 15 июля на 50-летие освобождения Гродно от гитлеровских захватчиков. Одиноким нет, другим (из ближнего зарубежья) не позволят приехать в город, который они освобождали от фашистской нечисти, дьяблы. Вернее, их нехватка. И как смотреть седым людям в глаза, как объяснить им, почему фронтовики не смогут, как прежде, пройти аллеей героев, не увидят принародно выставленные портреты 37 воинов и партизан, отличившихся в боях за Гродненщину. А после традиционного возложения цветов к Вечному огню у Кургана Славы предусмотрительные организаторы торжеств постараются удержать фронтовиков от соблазна навестить музей народной славы. Ведь гордость за Победу оказалась ничтожной, недееспособной в сравнении с "Викторией" мирных дней. Коммерческой.

Вячеслав БАЛАМУТ, "Республика"

## Виктория...

или О том, как универсальная биржа с таким названием низложила богиню Победы

Эта не делающая чести местным властям история о том, как память погибших за Победу посрамил банальный расчет, не приносящую прибыли культуру -- оборотистая коммерция, началась не сегодня. Но и теперь, особенно накануне 50-летия освобождения Беларуси от фашистских захватчиков, у многих горожан, сверстников солдат Победы, болит душа за бездумное содеянное в приснопамятные послеавгустовские дни 1991 года.



передать здание для нужд расположенного неподалеку городского кладбища, что напугало моего соседа по музею, представившего, как у дверей его квартиры будут стоять гробы о покойниках, холодилики с трупами. Словом, складывалось впечатление, что руководство историко-археологического музея и управления культуры готово было сплавить наше здание кому угодно, лишь бы избавиться от действовавшего лет десять, но неожиданно ставшего обузой музея народной славы -- единственного профессионального музея такого типа в области. Что касается экспозиции, то она была достаточно разноплановой, посвятившейся познанию с предостерегающими историческую ценность документами и материалами, осевшими теперь в запасниках историко-археологического музея. Часть же экспонатов, что скрывать, утеряна во время поспешной ликвидации музея народной славы.

Мнение Юрия Шеста, могут сказать, не беспристрастно, поскольку он, мол, руководил музеем. Но довольно высокую оценку экспозиции музея и проводимым здесь мероприятиям дают и активисты организации ветеранов, в том числе упомянутый уже Иван Глухов.

-- Тематика музея не сводилась только к истории комсомола, -- говорит Иван Акимович. -- Здесь, к примеру, были представлены интересные материалы, рассказывающие об участнике обороны Гродно генерале Карбышеве, уроженце нашего города генерале Антонове, других известных военачальниках. Это обстоятельство, кстати, и побудило меня не однажды обращаться в различные инстанции с предложением преобразовать музей народной славы в музей военачальников, судьбою связанных с Гродно. Что касается затрат, то областная организация ветеранов в состоянии найти инициативного человека, который смог бы вести музейные дела на общественных началах.

-- А кто возьмет на себя затраты по содержанию здания? -- парирует Виктор Губич. -- Только его отопление, электроснабжение и прочие коммунальные услуги обходятся сейчас в пять миллионов рублей ежемесячно. У культуры таких денег нет, потому и вынуждены были передать здание в аренду, срок которой, кстати, истек 20 декабря 1993 года. Договор после этого не продлевали, продолжая, правда, взимать арендную плату. Планировали мы создать в помещении музея мастерскую народного костюма, но опять же -- нет ни мастеров, ни станков, ни сырья, ни главного -- денег.

## КРУГ ЗАМКНУЛСЯ?

Понятно, что найти деньги, спонсоров труд-



**Понедельник, 4 июля**  
**Белорусское телевидение**

9.05 Под куполом Вселенной.  
9.15 Пять минут на шутки.  
9.20 "После Победы". Премьера телесериала Белорусского телевидения. 1-я серия.  
9.55 Сущность. На Международном фестивале духовной музыки. Часть 1-я.  
10.25 "Перекрестки войны". Телеспектакль. Часть 1-я.  
11.15 Многозвучье. Народы Беларуси: их обычаи, история, культура.  
13.30 Новости.  
13.40 Экран -- абитуриенту. Математика.  
14.10 Физика.  
14.40 История.  
15.05 Телебом. Шоу-конкурс юных исполнителей.  
16.00 Областные новости (Брест).  
16.15 "Буквы на мраморе". Короткометражный фильм.  
16.50 Новости (с субтитрами).  
17.00 Док.фильмы.  
17.25 Новости Би-Би-Си.  
18.00 "Великая Отечественная". Док.фильм. 15-я серия.  
18.50 Ко Дню независимости США.

Выступление Временного Поверенного в делах США в Республике Беларусь Джорджа Крола.  
19.00 "Планета людей". Международная программа.  
19.20 Л.Обелиович. "Партизанские баллады".  
19.40 I Международный пленэр им.Марка Шагала в Витебске. Часть 1-я.  
20.30 Контакт: адреса, предложения, информация.  
20.35 Колыбельная.  
21.00 Панорама.  
21.35 Пять минут на шутки.  
21.40 Студия "Телесябрина".  
21.45 Спортивный телекурьер.  
22.05 Под куполом Вселенной.  
22.15 I Международный пленэр им.Марка Шагала в Витебске. Часть 2-я.  
23.15 НИКА.  
23.30 Погода.  
23.40 "Цезарь-завоеватель". Худ.фильм (Италия).

**Канал "Останкино"**

5.30 Утро.  
8.00 Мультфильм.  
8.20 "Посмотри, послушай...".  
8.45 "Дикая роза". Телесериал.  
9.10 "Ты помнишь, товарищ?"

10.00, 15.00, 18.00, 20.00 Новости.  
10.20 "Возвращение". Научно-популярный фильм.  
15.25 Наш музыкальный клуб.  
16.00 Звездный час.  
16.40 Межгосударственная телерадиокомпания "Мир".  
17.25 Мир сегодня.  
17.40 Азбука собственника.  
17.50, 20.30 Погода.  
18.00 Час пик.  
18.25 "Дикая роза". Телесериал.  
18.55 Мужчина и женщина.  
19.40 Спокойной ночи, малыши!  
20.40 Футбол. Чемпионат мира. 1/8 финала.  
0.25 Мгновение большого футбола.  
0.40 Пресс-экспресс.

**Канал "Россия"**

6.00, 11.00, 15.00, 19.00, 22.00 Вести.  
6.20 Требуется... Требуется...  
6.30 Формула-730.  
7.00 Время деловых людей.  
7.30 Устами младенца.  
8.00 Всемирные новости Эй-Би-Си.  
8.30 "Люська". Док.фильм.  
9.00 "Ура, каникулы!". "Маленькая колдунья". Мультфильм. "Кошечка Бес-смертный". Худ.фильм.

10.25 Кино в июле.  
10.40 Крестьянский вопрос.  
15.20 Мультфильм-пульти.  
15.30 Пожидания ваучера.  
15.50 Там-там новости.  
16.05 Новая линия.  
16.35 "Врача вызывали?".  
16.50 Бизнес в России.  
17.20 Праздник каждый день.  
17.30 Спасение 911.  
18.30 "Женщина мира".  
19.25 Подробности.  
19.35 Лайза Миннелли в России.  
21.00 Без ретуши.  
22.20 Автомиг.  
22.25 Звезды говорят.  
22.30 Спортивная карусель.  
22.35 Экран криминальных сообщений.  
22.45 Аниматика.

**Санкт-Петербург**

12.00, 14.30, 18.30, 21.45 Информ ТВ.  
12.10 Волшебная линия.  
12.25 "Немецкая волна".  
13.00 Адам и Ева +.  
13.30 "Камилла, или Нераскрытые тайны". Худ.фильм. 7-я серия.  
14.20 Мультфильм.  
14.45 "Страсти". Худ.фильм (Италия). 1-я серия.

16.20 Мультфильм.  
16.30 Парад цветов Голландии.  
16.45 "Турецкое копыто". Худ.фильм.  
18.10 Мультфильм.  
18.55 Мультфильм.  
19.05 "Камилла, или Нераскрытые тайны". Худ.фильм. 7-я серия.  
19.55 Пляжный волейбол. Чемпионат России.  
20.45 Телеслужба безопасности.  
20.55 Мир искусства.  
21.25 Телемагазин.  
21.30 Будни. 22.00 Спорт, спорт, спорт...  
22.10 Ваш стиль.  
22.20 Приложение к программе "Мир искусства".

**8-й канал**

19.00 Мультсериал "Вольtron".  
19.25 Полицейский сериал "Хилл Стрит Блюз": "Проще простого".  
20.10 "Восьмью для Вас".  
20.20 БЕЛНЕКС представляет мультипликационный фильм Уолта Диснея "Аладдин", 1-я часть.  
20.50 Телесериал "Морена Клара". 41-я серия.  
21.40 Городаские часы.  
22.00 БЕЛНЕКС представляет худ.фильм с участием Брендона Ли "Наемник".

**Вторник, 5 июля**  
**Белорусское телевидение**

8.00 Утро республики.  
8.10 Экономикст.  
8.20 Под куполом Вселенной.  
8.30 "А старые люди говорили..." Док.фильм.  
8.50 Погода.  
9.00 Мультфильмы.  
9.25 Пять минут на шутки.  
9.30 "Цезарь-завоеватель". Худ.фильм (Италия).  
11.20 "Перекрестки войны". Телеспектакль. Часть 2-я.  
12.10 "Нов и К" -- топ-10.  
12.10 "Творчество поэта К.Жука".  
13.30 Новости.  
13.40 Экран -- абитуриенту. Математика.  
14.10 Физика.  
14.40 Белорусская литература.  
15.10 "Свидание с вальсом". Фильм-концерт.  
16.00 Областные новости (Витебск).  
16.15 "Холода в начале весны". Короткометражный фильм.  
16.45 Новости (с субтитрами).  
16.55 Сущность. На Международном фестивале духовной музыки. Часть 2-я.  
17.25 Новости Би-Би-Си.  
18.00 Экономикст.  
18.10 "Великая Отечественная".

Док.фильм. 16-я серия.  
19.00 Экономическая волна. Развитие средств коммуникаций в Беларуси. Прямая линия.  
19.45 Стоп-кадр. Криминальная хроника.  
20.05 "Пять стихов королевы Марии Стюарт". Вокальный цикл Р.Шумана.  
20.25 Пять минут на шутки.  
20.30 Контакт: адреса, предложения, информация.  
20.35 Колыбельная.  
21.00 Панорама.  
21.35 "После Победы". Телесериал. 2-я серия.  
22.10 Под куполом Вселенной.  
22.20 "Время выбрало нас". Худ.фильм. 4-я серия.  
23.30 I Международный пленэр им.Марка Шагала в Витебске. Часть 3-я.  
0.30 НИКА.  
0.45 Погода.

**Канал "Останкино"**

5.30 Утро.  
8.00 Обзор рынка недвижимости.  
8.15 Веселые нотки.  
8.35 Мультфильм.  
9.00 "Дикая роза". Телесериал.  
9.25 Привет из Грендфлау.  
9.45, 23.15 Пресс-экспресс.  
10.00, 15.00, 17.00, 20.00, 23.00 Новости.  
10.20 "Джиг и Вустер". Телесериал.

15.25 "Война гоботов". Мультсериал.  
15.50 Между нами, девочками...  
16.05 Рок-урок.  
16.40 Планета. "Кошка, которая потеряла мир".  
17.25 Документы и судьбы.  
17.40 Знак вопроса.  
17.50, 20.35 Погода.  
18.00 Час пик.  
18.25 "Дикая роза". Телесериал.  
18.55 Тема.  
19.40 Спокойной ночи, малыши!  
20.45 Из первых рук.  
20.55 Золотой шлягер.  
21.45 "Алый первоцвет". Худ.фильм. 1-я серия.  
23.25 Футбол. Чемпионат мира. 1/8 финала.

**Канал "Россия"**

6.00, 11.00, 15.00, 19.00, 22.00 Вести.  
6.20 Требуется... Требуется...  
6.30 Формула-730.  
7.00 Время деловых людей.  
7.30 Джентльмен-шоу.  
8.00 Всемирные новости Эй-Би-Си.  
8.30 Утренний концерт.  
8.45 Без ретуши.  
9.40 Телегазета.  
9.45 "К-2" представляет: "Фрак на рода".  
10.40 Крестьянский вопрос.

15.20 Детский музыкальный фестиваль.  
15.50 Там-там новости.  
16.05 Новая линия.  
16.50 Ваше право.  
17.05 Человек дела.  
17.40 Праздник каждый день.  
17.50 "Никто не забыт".  
17.55 Музыка на десерт. "Чубчик".  
18.10 L-клуб.  
19.25 Подробности.  
19.35 Репортер.  
19.55 Чемпионат мира по футболу. 1/8 финала.  
22.20 Автомиг.  
22.25 Звезды говорят.  
22.30 Спортивная карусель.  
22.35 "Среди серых камней". Худ.фильм.

**Санкт-Петербург**

12.00, 14.30, 18.30, 21.45 Информ ТВ.  
12.10 Волшебная линия.  
12.25 "Немецкая волна".  
13.00 Скорая помощь.  
13.30 "Камилла, или Нераскрытые тайны". Худ.фильм. 8-я серия.  
14.20 Мультфильм.  
14.45 "Наш человек в Сан-Ремо". Худ.фильм.  
16.35 Телемагазин.

16.40 "Продавец птиц". Телефильм.  
17.40 Открываю для себя Россию.  
18.10 Мультфильм.  
19.05 "Камилла, или Нераскрытые тайны". Худ.фильм. 8-я серия.  
19.55 "Юсси Ватанен женится". Телефильм.  
20.45 Телеслужба безопасности.  
20.55 "Стрекоза".  
21.25 Телемагазин.  
21.30 Будни.  
22.00 Спорт, спорт, спорт...  
22.10 Ваш стиль.  
22.20 "Семнадцать мгновений весны". Худ. фильм. 9-я серия.

**8-й канал**

19.00 Мультсериал "Вольtron".  
19.25 Студия "ИНТЕКС": "Новости".  
19.35 Многосерийный фильм "Лабиринт правосудия": "История Леона".  
20.25 БЕЛНЕКС представляет мультипликационный фильм Уолта Диснея "Аладдин", 2-я часть.  
20.55 Телесериал "Морена Клара". 42-я серия.  
21.45 У афиши.  
22.00 БЕЛНЕКС представляет фантастический боевик "Киборг-ищейка".

**Среда, 6 июля**  
**Белорусское телевидение**

8.00 Утро республики.  
8.10 Под куполом Вселенной.  
8.20 "После Победы". Телесериал. 2-я серия.  
8.55 Пять минут на шутки.  
9.00 Погода.  
9.10 "Время выбрало нас". Худ.фильм. 4-я серия.  
10.20 Видимо-невидимо.  
11.20 "Перекрестки войны". Телеспектакль. Часть 3-я.  
12.10 Мультфильм.  
12.20 "Купальская ночь". Худ.фильм.  
13.30 Новости.  
13.40 Экран -- абитуриенту. Математика.  
14.10 История.  
14.40 Физика.  
15.10 "Из одного гнезда". Концерт лауреатов Республиканского конкурса юных исполнителей на духовно-инструментальных музыкальных школах N 14 г.Минска.  
15.40 "Иринкин дневник". Короткометражный фильм.  
16.00 Областные новости (Гомель).  
16.15 "Когда Витебск был Парижем". Док.фильм.  
16.45 Новости (с субтитрами).  
16.55 "Грустить не надо". Фильм-концерт.

17.25 Новости Би-Би-Си.  
18.00 "Великая Отечественная". Док.фильм. 17-я серия.  
18.50 "Карамболь". Ток-шоу с участием врача-сексопатолога Д.З.Капустина.  
19.20 "Эти долгие вечные сосны..." Проблемы охраны окружающей среды. Поселок Сосны Минского района.  
20.05 ТА "Эхо". Кредо.  
20.25 Пять минут на шутки.  
20.30 Контакт: адреса, предложения, информация.  
20.35 Колыбельная.  
21.00 Панорама.  
21.35 "После Победы". 3-я серия.  
22.20 Под куполом Вселенной.  
22.30 "Время выбрало нас". Худ.фильм. Заключительная серия.  
23.35 Десять минут плюс столетие.  
23.45 НИКА.  
24.00 Погода.  
0.10 Греко-римская борьба. Международная матчевая встреча. Беларусь -- Россия.

**Канал "Останкино"**

5.30 Утро.  
8.00 Обзор рынка недвижимости.  
8.15 Мультфильм.  
8.30 "Дикая роза". Телесериал.  
8.55 Клуб путешественников.  
9.45, 0.15 Пресс-экспресс.  
10.00, 15.00, 17.00, 20.00, 23.00 Новости.

10.20 "Джиг и Вустер". Телесериал.  
15.25 "Война гоботов". Мультсериал.  
15.50 Дневник детского кинофестиваля.  
16.05 "Летающий дом". Мультсериал.  
16.40 Межгосударственная телерадиокомпания "Мир".  
17.25 Мир сегодня.  
17.40 Технодом.  
17.50, 20.35 Погода.  
18.00 Час пик.  
18.25 "Дикая роза". Телесериал.  
18.55 "Возродится вдохновение..." Актер В.Гафт и художник М.Сафронков.  
19.40 Спокойной ночи, малыши!  
20.45 Человек и закон.  
20.55 "Алый первоцвет". Худ.фильм. 2-я серия.  
22.15 "Отчий дом". Международный фестиваль песни им.Е.Мартынова.  
23.45 Новые обитатели.

**Канал "Россия"**

6.00, 11.00, 15.00, 19.00, 22.00 Вести.  
6.20 Требуется... Требуется...  
6.30 Формула-730.  
7.00 Время деловых людей.  
7.30 Доброе утро. Завтрак для чемпионов.  
8.00 Всемирные новости Эй-Би-Си.  
8.30 Пилигрим.  
9.15 "Золотые рога". Худ.фильм.

10.40 Крестьянский вопрос.  
15.20 Студия "Рост".  
15.50 Там-там новости.  
16.05 Дальний Восток.  
16.50 Рубежи.  
17.05 Будни.  
17.45 Праздник каждый день.  
17.55 "Музыкальная легенда". С.Лемешев, И.Козловский.  
19.25 Подробности.  
19.35 "Санта-Барбара". Худ.фильм.  
20.25 Пять минут о хорошей жизни.  
20.30 Рек-тайм.  
21.05 Зал ожидания.  
22.20 Автомиг.  
22.25 Звезды говорят.  
22.30 Спортивная карусель.  
22.35 Экран криминальных сообщений.  
22.45 Звездный дождь.

**Санкт-Петербург**

12.00, 14.30, 18.30, 21.45 Информ ТВ.  
12.10 Волшебная линия.  
12.25 "Немецкая волна".  
13.00 Скорая помощь.  
13.30 "Камилла, или Нераскрытые тайны". Худ.фильм. 9-я серия.  
14.20 Мультфильм.  
14.45 "Короткое дыхание любви". Худ.фильм.  
16.35 Урок немецкого языка.  
16.50 "С.Прокофьев. Детская музыка". Фильм-концерт.

17.10 "Тайна корабельных часов". Худ.фильм.  
18.55 "Тайник богатых открыт". Телефильм.  
19.05 "Камилла, или Нераскрытые тайны". Худ.фильм. 9-я серия.  
19.55 Мультфильм.  
20.05 Блеф-клуб.  
20.45 Телеслужба безопасности.  
20.55 "Подскажи". Программа для рыболовов.  
21.10 "Три богатыря". Рассказ И.Е.Хейфица читает О.Даль.  
21.25 Телемагазин.  
21.30 Будни.  
22.00 Спорт, спорт, спорт...  
22.10 Ваш стиль.  
22.20 "Семнадцать мгновений весны". Худ.фильм. 10-я серия.

**8-й канал**

19.00 Мультсериал "Вольtron".  
19.25 СОЛТЕК: "Новости".  
19.30 Полицейский сериал "Хилл Стрит Блюз": "Чемодан".  
20.20 БЕЛНЕКС представляет мультипликационный фильм Уолта Диснея "Аладдин", 3-я часть.  
20.50 Документальный фильм "Освещение престола".  
21.20 Астро-класс.  
21.45 БЕЛНЕКС представляет худ.фильм "Нико-6: зона смертельной опасности".

**Четверг, 7 июля**  
**Белорусское телевидение**

8.00 Утро республики.  
8.10 Под куполом Вселенной.  
8.20 ТА "Эхо". Кредо.  
8.40 Пять минут на шутки.  
8.45 "Время выбрало нас". Худ.фильм. Заключительная серия.  
9.50 Погода.  
10.00 "После Победы". Телесериал. 3-я серия.  
10.45 "Перекрестки войны". Телеспектакль. Часть 4-я.  
11.45 Ностальгический дивертисмент. История ГАБТа Беларуси в лицах.  
12.50 Десять минут плюс столетие.  
13.00 "Гость". Короткометражный фильм.  
13.30 Новости.  
13.40 Экран -- абитуриенту. Математика.  
14.10 Белорусская литература.  
14.40 Физика.  
15.10 Мультфильмы.  
16.00 Областные новости (Гродно).  
16.15 "Европейский калейдоскоп".  
16.45 Новости (с субтитрами).  
16.55 "Незабываемое". Встреча на Кургане Дружбы.  
17.25 Новости Би-Би-Си.

18.00 "Великая Отечественная". Док.фильм. 18-я серия.  
18.50 Зачитайте мое письмо...  
18.55 Сделай себе карьеру. Ответы на вопросы выпускников школ. Прямая линия.  
20.10 Позиция правительства.  
20.25 Пять минут на шутки.  
20.30 Контакт: адреса, предложения, информация.  
20.35 Колыбельная.  
21.00 Панорама.  
21.35 "После Победы". Телесериал. 4-я серия.  
22.20 Под куполом Вселенной.  
22.30 Творческое молодежное объединение "Крок".  
23.45 НИКА.  
24.00 Погода.

**Канал "Останкино"**

5.30 Утро.  
8.00 Обзор рынка недвижимости.  
8.15 Мультфильм.  
8.40 "Дикая роза". Телесериал.  
9.05 В мире животных.  
9.45, 0.40 Пресс-экспресс.  
10.00, 15.00, 17.00, 20.00, 23.30 Новости.  
10.20 "Джиг и Вустер". Телесериал.  
15.25 "Война гоботов". Мультсериал.

15.50 Мультитроллия.  
16.05 ...До 16 и старше.  
16.40 За кулисами.  
17.25 Документы и судьбы.  
17.40 Загадка СБ.  
17.50, 20.30 Погода.  
18.00 Час пик.  
18.25 "Дикая роза". Телесериал.  
18.55 Лица российской политики. Александр Яковлев.  
19.15 Телемемуары. Композитор Се-рафим Туликов.  
19.40 Спокойной ночи, малыши!  
20.40 Москва -- Кремль.  
21.00 Лотто "Миллион".  
21.30 "В светлую лунную ночь". Худ.фильм (Италия).  
23.40 Фестиваль "Белые ночи Санкт-Петербурга".

**Канал "Россия"**

6.00, 11.00, 15.00, 19.00, 22.00 Вести.  
6.20 Требуется... Требуется...  
6.30 Формула-730.  
7.00 Время деловых людей.  
7.30 Рек-тайм.  
8.00 Всемирные новости Эй-Би-Си.  
8.30 Телегазета.  
8.35 Поехали.  
8.45 "Санта-Барбара". Худ.фильм.  
10.25 Репортер.  
10.40 Крестьянский вопрос.

15.20 Музыкальный класс.  
15.50 Там-там новости.  
16.05 Новая линия.  
16.50 Антракт.  
17.00 Кормчая книга. "Модный художник".  
17.30 М-трест.  
17.45 Праздник каждый день.  
17.55 В мире авто- и мотоспорта.  
18.25 Своя игра.  
19.25 Подробности.  
19.35 "Санта-Барбара". Худ.фильм.  
20.25 Гранд-репортаж "Усамого Черного моря".  
21.00 "Для вас пою..." Елена Образцова.  
22.20 Автомиг.  
22.25 Звезды говорят.  
22.30 Спортивная карусель.  
22.35 Тишина N 9.

**Санкт-Петербург**

12.00, 14.30, 18.30, 21.45 Информ ТВ.  
12.10 Волшебная линия.  
12.25 "Немецкая волна".  
13.00 Скорая помощь.  
13.30 "К вам, мои современники". Телефильм.  
14.45 "Гранатовый браслет". Худ.фильм.  
16.20 Европейский калейдоскоп.  
16.50 "Миры по..." Молодые фанта-

ты России.  
17.20 "Жил-был Иванушка". Телефильм.  
17.40 Реформа и власть.  
18.10 "Незнайка в Солнечном городе". Мультфильм. Фильм 1-й.  
18.55 Советы садоводам.  
19.05 Короткометражные фильмы.  
20.25 "Придет любовь". Телефильм.  
20.45 Телеслужба безопасности.  
20.55 Фильм-концерт.  
21.25 Телемагазин.  
21.30 По всей России.  
22.00 Спортивные новости.  
22.10 Ваш стиль.  
22.20 "Вечерний звон". Музыкальный канал.

**8-й канал**

19.00 Мультсериал "Вольtron".  
19.30 Многосерийный фильм "Лабиринт правосудия": "Судьба".  
20.20 БЕЛНЕКС представляет мультипликационный фильм Уолта Диснея "Красавица и чудовище", 1-я часть.  
20.50 Спортивная программа "Файт".  
21.10 БЕЛНЕКС представляет худ.фильм Джона Ву "Пуля в голову".



**Пятница, 8 июля****Белорусское телевидение**

8.00 Утро республики.  
8.10 Экономикст.  
8.20 Под куполом Вселенной.  
8.30 Мультфильм.  
9.00 Пять минут на шутки.  
9.05 Погода.  
9.15 "После Победы". Телесериал.  
4-я серия.  
10.00 "Карамболь". Ток-шоу с участием врача-сексолога Д.З.Капустина.  
10.30 Для школьников. Экспедиция в Березинский заповедник.  
10.55 "Перекрестки войны". Телеспектакль. Часть 5-я.  
11.40 Телевизионный Дом кино. Семейная парочка.  
12.40 "Я+Я". Мужчина и женщина.  
13.15 Позиция правительства.  
13.30 Новости.  
13.40 Экран -- абитуриенту. Белорусская литература.  
14.10 История.  
14.40 Математика.  
15.40 "Поэт Герард Васильев". Фильм-концерт.  
16.00 Областные новости (Могилев).  
16.15 "Край". Целительница и писательница из Новогрудка С.Русецкая.  
16.45 Новости (с сурдопереводом).  
16.55 Мультфильм.

17.25 Новости Би-Би-Си.  
18.00 Экономикст.  
18.10 "Великая Отечественная". Док.фильм. 19-я серия.  
19.00 Эпицентр. Законодательная база приватизации в Беларуси.  
19.35 "Фантазия на тему Фаберже". Киноочерк.  
19.45 Бизнес-ринг.  
20.15 Студия "Телеябрына". "Подарки для души".  
20.30 Контакт: адреса, предложения, информация.  
20.35 Колыбельная.  
21.00 Панорама.  
21.35 Пять минут на шутки.  
21.40 "Тамира" предлагает: "Разиня" Худ.фильм (Франция).  
23.25 Под куполом Вселенной.  
23.35 НИКА.  
23.50 Погода.  
24.00 Рок-айленд-шоу.

**Канал "Останкино"**

5.30 Утро.  
8.00 Новый старт.  
8.15 Сорока.  
8.35 Мультфильм.  
8.45 "Горячев и другие". Телесериал.  
9.15 Эльдorado.  
9.45, 0.30 Пресс-экспресс.  
10.00, 15.00, 17.00, 20.00, 23.00 Новости.  
10.20 "Дживс и Вустер". Телесериал.  
15.25 В гостях у сказки. "Приключения

в городе, которого нет".  
17.25 Эхо недели.  
17.45, 20.35 Погода.  
17.50 Человек и закон.  
18.20 "Горячев и другие". Телесериал.  
18.50 Поле чудес.  
19.40 Спокойной ночи, малыши!  
20.45 Человек недели.  
21.05 "Ден Огаст". Телесериал.  
22.00 Политбюро.  
22.50 Авто-шоу.  
23.15 Фестиваль "Белые ночи Санкт-Петербурга".

**Канал "Россия"**

6.00, 11.00, 15.00, 19.00, 22.00 Вести.  
6.20 Требуется... Требуется...  
6.30 Формула-730.  
7.00 Время деловых людей.  
7.30 Аниматика.  
8.00 Всемирные новости Эй-Би-Си.  
8.30 Телегазета.  
8.35 Поехали.  
8.45 "Санта-Барбара". Худ.фильм.  
9.35 "Литургия оглашенных". Спектакль-мистерия.  
10.30 "Крымские зарисовки". Док.фильм.  
10.40 Крестьянский вопрос.  
15.20 Студия "Рост".  
15.50 Там-там новости.  
16.05 Новая линия.  
16.50 Дисней по пятницам. "Ловушка для родителей: медовый месяц на Гаваях". Худ.фильм. 1-я серия.

17.45 Праздник каждый день.  
17.55 Обычное дело.  
18.10 Театральный развезд. "Смоленский экспериментальный...".  
19.25 Подробности.  
19.35 "Санта-Барбара". Худ.фильм.  
20.25 "Никто не забыт".  
20.30 Я -- лидер.  
21.00 "К-2" представляет: "Перпендикулярное кино".  
22.20 Автомиг.  
22.25 Звезды говорят.  
22.30 Спортивная карусель.  
22.35 "Сватовство гусара". Худ.фильм.  
23.45 Арт-обстрел. "Хорошие волны".

**Санкт-Петербург**

12.00, 14.30, 18.30, 21.45 Информ ТВ.  
12.10 Волшебная линия.  
12.25 "Немецкая волна".  
13.00 Скорая помощь.  
13.30 "Фердинанд Великолепный". Телефильм.  
14.45 Короткометражные фильмы.  
16.05 Телемагазин.  
16.10 "Все прекрасно". Телефильм.  
16.50 Ребятам о зверятах.  
17.20 "Капитан", "Чип". Худ.фильмы.  
18.15 Мультфильм.  
19.00 "Наш двор". Худ.фильм.  
20.45 Телеслужба безопасности.  
20.55 Поэт Галина Вишневская.  
21.25 Телемагазин.  
21.30 Будни.  
22.00 Спорт, спорт, спорт...



**Dainova**

tel.: (0172) 308-926, 308-927

22.10 Ваш стиль.  
22.20 "Принцесса мафии". Худ.фильм.

**8-й канал**

19.00 Мультфильм "Вольфрон".  
19.25 "СОЛТЭК": "Дореми-фасольки".  
19.35 Дайджест программы "Жизненный выбор".  
20.00 БЕЛНЕКС представляет мультитипикационный фильм У.Диснея "Красавица и чудовище", часть 2-я.  
21.00 Fox music (повтор).  
21.45 БЕЛНЕКС представляет худ.фильм с участием Брендона Ли "Ворон".

**Суббота, 9 июля****Белорусское телевидение**

8.00 Утро республики.  
8.10 Под куполом Вселенной.  
8.20 "Тамира" предлагает: "Разиня". Худ.фильм (Франция).  
10.05 Пять минут на шутки.  
10.10 Здоровье.  
10.45 "Столица". Тележурнал.  
11.05 20 минут редактора.  
11.25 Для детей. Буковка.  
12.00 Проспект. Информационно-аналитическая программа.  
12.30 "Часы остановились в полночь". Худ.фильм.  
14.15 Для детей. Десять заповедей.  
14.45 Между нами, женщинами.  
15.30 Алло! Есть вопрос. В студии -- биоэнергетик И.Филькевич. Прямая линия.  
16.15 Киноэкран-94. Июль.  
17.25 Противостояние. "Можно ли защититься от преступников?".  
18.05 "Попасть в десятку". Премьера док.фильма.  
18.15 Гонки для Беларуси. (Формула-3, Формула-юниор).  
18.45 Мультсериал для детей и взрослых.  
19.15 Поэтическая гостиная. Новые стихи Микола Купреева.

19.30 "Нов и К" -- топ-10.  
20.30 Пять минут на шутки.  
20.35 Колыбельная.  
21.00 Панорама.  
21.35 "Звезды" на экране. "Плюмбум, или Опасная игра". Худ.фильм.  
23.15 Под куполом Вселенной.  
23.25 Рейтинг.  
23.40 Погода.  
23.50 "Каскад". Контакт, информация, реклама.  
0.05 Видимо-невидимо.

**Канал "Останкино"**

7.00 Субботнее утро делового человека.  
7.45 Православная проповедь митрополита Кирилла.  
8.00 Марафон-15 -- малышам.  
8.30 Межгосударственная телерадиокомпания "Мир".  
10.00 Утренняя почта.  
10.30 Я -- женщина.  
11.00 Новости культуры.  
11.10 Смак.  
11.30 "Королева бензоколонки". Худ.фильм.  
13.00 Азбука собственника.  
13.10 Мгновения большого футбола.  
13.25 Книжный двор.  
13.55, 16.55 Погода.  
14.00, 22.20 Новости.

14.20 Лабиринт. Энергетическая система СНГ.  
14.45 "Катвизл". Телесериал.  
15.15 Служение муз не терпит суеты.  
15.45 За Кремлевской стеной.  
16.15 В мире животных. "Жизнь зоопарков".  
17.00 Счастливый случай.  
17.50 До и после...  
18.45 "Бьюлаленд". Худ.фильм. 3-я серия.  
19.40 Спокойной ночи, малыши!  
20.00 Новости плюс.  
20.35 "Комиссар". Худ.фильм. 5-я серия.  
22.25 Футбол. Чемпионат мира. 1/4 финала. В перерыве -- Мгновения большого футбола.

**Канал "Россия"**

7.00, 13.00, 18.30, 22.00 Вести.  
7.25 Мульт-пульти.  
7.55 Студия "Рост".  
8.25 Парламентская неделя.  
8.55 Пилигрим.  
9.40 Музыка всех поколений.  
10.10 До Москвы -- далеко.  
10.55 "Капитан Немо". Худ.фильм. 1-я серия.  
12.10 Мировая деревня.  
12.40 Крестьянский вопрос.  
13.20 Телеэрудит.  
13.25 Карьера.

14.10 Золотая шпора.  
14.40 "К-2" представляет: "Звезды Америки".  
15.10 Футбол без границ.  
16.05 "Ты успокой меня". Б.Гребенщиков.  
16.15 "Алиса в Стране чудес". Мультфильм.  
17.15 Устами младенца.  
17.45 Праздник каждый день.  
17.55 У Кюши.  
18.55 Чемпионат мира по футболу. Матч 1/4 финала.  
21.00 Телеэрудит.  
21.05 Уходящая натура. Программа Льва Аннинского.  
22.20 Автомиг.  
22.25 Звезды говорят.  
22.30 Спортивная карусель.  
22.35 Программа "А".  
23.35 "Главарь мафии". Худ.фильм.

**Санкт-Петербург**

9.00 "Огневушка-поскакушка". Телефильм.  
9.30 Волшебная линия.  
9.45 "Принцесса мафии". Худ.фильм.  
11.25 "В стране забытой сказки". Телеспектакль.  
12.25 "Моя музыка". Е.Шифрин.  
13.00 Скорая помощь.  
13.30 "Большая семья" Худ.фильм.

15.15 "Розы юга". Фильм-концерт.  
15.45 "Марианна первая". Мультфильм. 5-я серия.  
16.15 "Трамвай "Аннушка". Фильм-спектакль.  
18.15 Мультфильм.  
18.30, 21.45 Информ ТВ.  
18.55 Экспресс-кино.  
19.15 "Страсти". Худ.фильм. 2-я серия.  
20.50 "Учитель словесности". Телеспектакль.  
22.00 Ваш стиль.  
22.05 "Семнадцать мгновений весны". Худ.фильм. 11-я и 12-я серии.

**8-й канал**

17.00 Мультсериал "Трансформеры". 41-я, 42-я серии.  
17.45 Проповедник Кеннет Коупленд.  
18.15 Приключенческий сериал "Залив Опасный": "Пума сегодня спит".  
19.00 "Как дела, старина?". А.Барыкин, Г.Богданов.  
19.30 Телесериал "Цветок страсти". 41-я, 42-я серии.  
21.00 "СОЛТЭК": "Спортивная мозаика".  
21.30 Семь минут с "Христофором".  
21.40 БЕЛНЕКС представляет художественный фильм "Любовь, измена, воровство".

**Воскресенье, 10 июля****Белорусское телевидение**

8.00 Утро республики.  
8.10 Под куполом Вселенной.  
8.20 Пять минут на шутки.  
8.25 Слово к человеку.  
8.55 Дела армейские.  
9.40 Уроки здоровья.  
10.10 Мультсериал для детей и взрослых.  
10.40 MTV. Лучшие хиты.  
11.10 ABC-клуб. Английский языком сами.  
11.20 Сущность. Ко дню всех белорусских святых.  
12.20 Белорусы в Америке.  
13.20 Сельчане.  
13.50 Мультфильмы.  
14.00 Слово чести.  
14.10 "Мой муж -- инопланетянин". Худ.фильм.  
15.35 КВН-шоу-94.  
17.05 "Звезда фристайла". Премьера док.фильма.  
17.15 Телемагазин.  
17.25 Телеклуб "Гав-гав".  
17.50 "Гиннесс-шоу".  
18.20 Деловой вестник.  
18.35 Мультсериал для детей и взрослых.  
19.05 Приглашаем на вечерки.  
20.00 Панорама.  
20.35 Под куполом Вселенной.  
20.40 Колыбельная.  
21.00 Пять минут на шутки.  
21.05 "Синема" представляет: "Непорядочный дядюшка". Худ.фильм (Италия).  
22.55 "Атлетик" на ринге. Международные соревнования по кикбоксингу.

**Канал "Останкино"**

7.20 Олимпийское утро.  
7.50 Спортлото.  
8.00 Марафон-15.  
8.30 С утра пораньше.  
9.00 Полигон.  
9.35 Пока все дома.  
10.10 Под знаком "пи".  
10.55 "Контрольная для взрослых". Телесериал. Фильм 6-й.  
11.40 Лица российской политики. И.Хакамада.  
11.55 Экстр-НЛО.  
12.25 Здравствуйте!  
12.55 Шпаргалка.  
13.00 Мультфильм "Пиф и Геркулес".  
13.10 Док.фильм "Подводная одиссея команды Кусто".  
14.00, 17.20 Новости.  
14.20 Межгосударственная телерадиокомпания "Мир".  
15.05 Живое дерево ремесел.  
15.10 Америка с М.Таратуттой.  
15.45 Музыка в эфире.  
16.30 Клуб путешественников.  
17.30 Телелюция.  
17.45 Мультфильмы "Баскетбольная лихорадка", "Настоящие охотники за привидениями (США)".  
18.45 Бомонд.  
19.00 Погода.  
19.10 Миниатюра.  
19.25 "Следуйте за этим самолетом". Худ.фильм (Франция).  
21.00 Воскресенье.  
21.50 Спортивный уик-энд.  
22.10 Программа "Х".  
22.25 Футбол. Чемпионат мира. 1/4 финала. В перерыве -- Новости.

**Канал "Россия"**

7.00, 13.00, 18.30, 22.00 Вести.  
7.25 "В воскресенье рано..." Док.фильм.  
7.45 Здорово живешь.  
8.00 Студия "Рост".  
8.30 Доброе утро, Европа.  
9.00 Лучшие игры НБА.  
10.00 Аты-баты...  
10.30 Кипрас Мажейка. Репортажи из Испании.  
11.00 "Секретарь райкома". Худ.фильм.  
12.40 Шесть соток.  
13.20 "Не вырубить..."  
13.35 Мульт-пульти.  
13.55 В мире животных.  
14.50 Художник П.Шербаум.  
15.05 Конкурс юристов.  
15.50 Чемпионат мира по автогонкам "Формула-1". "Гран-при" Великобритании.  
17.00 Волшебный мир Диснея. "Гуфи и его команда", "Черный плащ".  
18.00 Праздник каждый день.  
18.10 Коробка передач.  
18.55 Чемпионат мира по футболу. Матч 1/4 финала.  
21.00 "Наполним музыкой сердца..." Ю.Визбор.  
22.20 Автомиг.  
22.25 Звезды говорят.  
22.30 Спортивная карусель.  
22.35 "Сезон налогов". Худ.фильм (США).

**Санкт-Петербург**

9.00 "Целительное слово". Программа-богослужение.  
9.30 "Клементина". Мультфильм (Франция). 5-я серия.

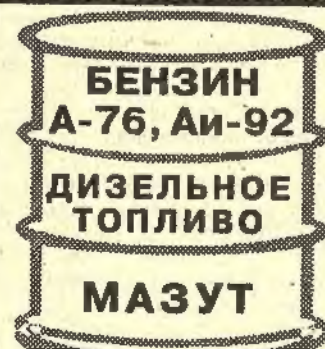
10.00 Экспресс-кино.  
10.15 Мультфильм.  
10.25 Е.П.Кудрявцева: "Я счастлива".  
11.00 Воскресный лабиринт.  
12.30 "Фрагментар". Телефильм.  
13.05 "Незнайка в Солнечном городе". Мультфильм.  
Фильмы 2-й и 3-й.  
13.45 "Сногг". Спектакль.  
14.55 "Золотой паучок".  
15.20 П.И.Чайковский. "Лебединое озеро".  
17.40 Храм.  
18.30 Информ ТВ.  
18.55 "Евгений Баратынский". Телефильм.  
19.55 "Нечистая сила". Худ.фильм. 1-я и 2-я серии.  
22.05 Ваш стиль.  
22.15 Адамово яблоко.

**8-й канал**

17.00 Мультсериал "Трансформеры". 43-я, 44-я, 45-я серии.  
18.05 "СОЛТЭК": "Телефан", "Улица".  
18.35 Телесериал "Цветок страсти". 43-я, 44-я, 45-я серии.  
20.55 Писатели-юмористы.  
21.05 Спорт-секрет.  
21.20 БЕЛНЕКС представляет кинокомедию "Говорящая обезьяна".  
22.40 Fox music.

**Candy**  
и "Cavatrec Ariston".  
Тел.: (0172) 32-60-44, 32-61-54, 49-85-59.  
"Международный концерт Европейский стиль"

**СБЛП «МИЛКОМ»**  
РЕАЛИЗУЕТ  
ОПТОВЫМИ ПАРТИЯМИ



**ОБУВЬ И ОДЕЖДУ ИЗ ФИНЛЯНДИИ**

ТЕЛ/ФАКС (0172) 273049  
ТЕЛ. (0172) 219606, 290602



1

После трескучих морозов наступила мартовская оттепель. Днем солнце грело уже так, что на крышах домов всю таял снег, наполняя деревню звоном капель. Но жителей Нового Дворца Рогачевского района манил на улицу не только приход весны. Вот уже который день со стороны Днепра и Друти доносились артиллерийская канонада. "Наши приближаются!" -- радостно восклицали старые и малые, с нетерпением ожидая прихода освободителей. Но как-то утром в деревню въехали на машинах не советские воины, а гитлеровцы. "Эвакуайт", "Поехал", кричали они на ломаном русском языке и сгоняли стариков, женщин, детей к машинам. Лишь немногие успели прихватить с собой кое-что из еды и вещей. Под плач и рыдание людей машины спешили на станцию Телуша Бобруйского района.

Для чего потребовались гитлеровцам маломощные старики, женщины и дети?

ОЩУЩАЯ все больший и больший натиск наступающих советских войск, неся огромные потери, фашисты всеми силами и средствами старались удержаться на оккупированной территории, как можно больше истребить мирных жителей. Вблизи местечка Озаричи Полесской /ныне Гомельской/ области оборудовали концлагерь особого назначения. По замыслу гитлеровцев, их обитатели должны не только умереть, но и как можно больше заразить смертельными болезнями воинов Красной Армии, которые устремятся их освободить.

На станцию Телуша было согнано немало жителей из других районов республики. Людей, как скот, загнали в товарные вагоны и повезли на уготованные для них, как посмеивались немцы, теплые квартиры. Место для спецконцлагерей фашисты выбрали тихое, укрытое в редком болотистом лесу. Концлагерь, а их было три, представляли собой огромные, без единого строения площадки под открытым небом, в несколько рядов обнесенные колючей проволокой. Вдоль изгороди -- мины, по углам -- вышки с пулеметами.

Под предлогом эвакуации с прифронтовой полосы, а фактически для физи-

ческого уничтожения гитлеровцы загнали в концлагерь более 40 тысяч мирного населения. Уже по дороге сюда многие больные, престарелые не выдержали мук. Тех, кто, потеряв силы, падал, гитлеровцы пристреливали, раздавливали колесами идущих сзади машин. Но еще страшнее были испытания впереди.

-- Голодных, полураздетых, до смерти уставших, -- вспоминает со слезами на глазах бывшая узница лагеря, ныне мигрантка Лидия Степановна Демешко /девичья фамилия Дригго/, -- нас, несколько тысяч обессиленных человек, загнали за колючую проволоку и начали истязать: женщин разлучали с детьми, расстреливали "непослушных".

Снег, грязь, болотная вода -- вот все из

"удобств" узников. Днем холод еще немало щадил, а ночью... Над лагерями стоял многочасовой вой замерзающих ребятишек, стариков. Костры разводили гитлеровцы запрети. Кто нарушал запрет -- расстреливали. Холод несколько легче переносился, если бы узников кормили. Им же лишь изредка гитлеровцы бросали, как свиньям, немного хлеба-эрзаца. Бросали буханки прямо в грязь, а то и в лица узникам, испытывая при этом великое удовольствие.

-- Хочу хлеба, сухарика, -- жалобно канючили превратившиеся в скелеты дети, и многие из них умирали от голода. Взрослые и подростки, чтобы не умереть, выкапывали из-под снега сохранившуюся прошлогоднюю траву и ели, запиная вонючей болотной водой.

В лагерях вспыхнула инфекция сыпного тифа, дизентерии, кори. Именно это и требовалось гитлеровцам. Чтобы эпидемия еще сильнее прогрессировала, умерших /а умирали люди ежедневно сотнями/ не вывозили с территории лагерей. Для более быстрого распространения инфекции периодически перегоняли больных сыпным тифом из одного лагеря в другой. Сюда же, по приказу немецкого командования, доставлялись больные сыпным тифом из окрестных населенных пунктов, больниц. Беспомощных, часто еле дышавших их привозили в лагерь и обрасывали, как балласт, там, где обитали узники. В тяжелейших муках и страданиях они умирали, передавая инфекцию многим из тех, кто находился с ними

рядом.

Гитлеровцы были очень довольны, что успешно осуществляется их замысел. Кстати, за обстановкой в лагерях внимательно следили специально засланные агенты немецкой разведки. Один из них после задержания дал следующие показания:

"11 марта 1944-го, -- излагал задержанный советскими разведчиками немецкий агент Ф.Расторгуев, -- я в сопровождении обер-лейтенанта немецкой армии -- начальника группы 308 Керста был доставлен на автомашине на железнодорожный вокзал, расположенный в 40--45 километрах южнее города Глуска. Вечером он сказал мне, что я на некоторое время посылаюсь в лагерь гражданского населения, расположенный в 30 километрах от этой станции. Керст объяснил мне, что в этом лагере находится 40 тысяч мирных советских граждан, из которых до 7 тысяч больных сыпным тифом, что в ближайшие 3--4 дня в этот лагерь будет брошено еще до 20 тысяч мирного гражданского населения. Здесь же мне сделали противотифозную прививку. Задание, данное мне начальником группы 308, заключалось в следующем: прибыть в лагерь, находящийся западнее деревни Озаричи, и быть там, оставаясь незамеченным в массе. Мне надо было установить, что будут делать части Красной Армии с гражданским населением, куда направят женщин и детей, как поступят с больными..."

Главное, что интересовало гитлеровцев, их разведку, -- насколько сильно сыпной тиф поразит те воинские части, которые будут освобождать больных узников. Им хотелось, чтобы советских воинов было как можно больше поражено коварной болезнью, чтобы они не смогли долгое время принимать участие в боевых действиях против германской армии.

19 марта 1944 года 19-й корпус генерала Самарского, входивший в состав 65-й армии, занял местечко Озаричи и освободил узников спецконцлагерей.

Николай КОМЛЕВ



3

Среди пленников было 15960 детей до 13-летнего возраста, более 13 тысяч нетрудоспособных женщин, около пяти тысяч стариков. Почти 9 тысяч спецузников не дождалось дня своего освобождения. Сотни из них стали жертвой коварной болезни, тысячи скончались в муках от холода и голода, немало ушло из жизни от пуль часовых.

Врачи, санитары и сестры милосердия из военно-полевых госпиталей плакали, увидев, в каких условиях содержались пленные, до какой степени их истязали фашистские палачи. Особую боль вызвали у них дети: на многих из них остались кости да желтая кожа. Среди взрослых было немало обмороженных, зараженных тифом, другими тяжелыми болезнями. Потребовался не один месяц, чтобы вывести людей из шока, восстановить здоровье. К сожалению, не всех из освобожденных удалось спасти. А многие из них по сей день инвалиды.

ТО, ЧТО пережили узники Озаричских концлагерей, можно назвать адом. А тех, кто выстоял, выжил, -- героями. Но что я узнал, готовя материал? Оказывается, о существовании концлагерей в районе Озаричей долгое время как в нашей республике, так и в бывшем Союзе упоминали очень робко, списки узников почти полвека были засекречены. Только благодаря настойчивости немногих бывших пленников, как говорят, пролился свет.

В Могилевской области активно работает по восстановлению справедливости в отношении бывших узников Озаричских концлагерей заведующий отделом по архивам и деловедению облисполкома В.Иванов. Владимир Матвеевич родом из того самого Нового Дворца, жителей которого фашисты под предлогом "эвакуайта" из прифронтовой полосы заточили в концлагерь. Он лично сам вместе со своей матерью Улитой Герасимовной, братом Василием и сестрами Александрой и Ириной прошел через пекло концлагеря. Можно сказать, все четверо выжили чудом, ибо каждый час, а то и минуту жизни их висела на волоске.

Как бывший узник, чувствуя себя должником перед погибшими, Владимир

Матвеевич поставил перед собой задачу /кстати, во имя этого три года назад принял решение перейти на работу в отдел по архивам/ восстановить и обнародовать имена погибших и живых. Хочу сказать, что стоит это ему очень большого труда, немало потрачено нервов, так как на пути препон возникает предостаточно. На сегодня Владимиру Матвеевичу удалось /за три года/ узнать около 5 тысяч фамилий узников, которые состоят в списке проходивших после освобождения из лагеря в Калининграде и Кароватичах. Чтобы получить копию этих списков из Белорусского государственного архива, расположенного по ул. Кропоткина, 55, пришлось аж трижды делать сюда запрос. И только после визита в правительство республики работники архива смиростивились, дали разрешение снять копию, причем без права обнародования.

Если в государственном архиве отнеслись так "чутко" к запросу заведующего отделом по архивам облисполкома, то представьте себя, как говорят, на месте простого смертного. А что представлять? Буквально на днях встречался с бывшим узником Озаричских лагерей Григорием Парфеновичем Чмыхуновым и передаю услышанную от него обиду.

Григорий Парфенович находился в концлагере вместе со своей матерью Еленой Николаевной и сестрой Анной. Как и другие бывшие узники, решил заполучить в государственном архиве по улице Кропоткина, 55 подтверждение, что был пленником концлагеря. Более шести месяцев ждал ответа. Наконец пришло сообщение. Из него Григорий Парфенович понял, что архив не располагает данными о его пребывании в концлагере.

Ответ из архива оказался сущей ложью. В книге-списке бывших узников, проходивших после освобождения карантин в Калининграде и Кароватичах, которая находится в Белорусском государственном архиве, копию с которой снял В.Иванов, под номером 239 числится Чмыхунов Григорий, а рядом стоят фамилии его матери и сес-

тры, од...осельчан. К слову, сестра Чмыхунова также обращалась в архив, но, как и брат, получила отрицательный ответ.

Не совсем понятна позиция работников государственного архива. Им бы давно следовало не засекречивать списки бывших узников, а передать, по мнению Иванова, в местные Советы и на основе их представить потерпевшим необходимые документы.

С подачи Владимира Матвеевича на страницах районных и городских газет уже опубликованы почти все фамилии тех узников, которые удалось узнать. Но это лишь где-то десятая часть от общего числа пострадавших. К сожалению, обращения в другие архивы, где, по предположению Иванова, должны находиться остальные списки, пока положительных результатов не дали. Гораздо быстрее эту задачу можно решить на правительственном уровне. Но правительство почему-то, зная о мятарствах бывших узников, не спешит проявить такую инициативу.

Как известно, всем потерпевшим в концлагерях предусмотрена выплата определенной компенсации из немецкой гу-

4

манитарной помощи. Но, увы, не всем под силу получить те несчастные 400 немецких рейхмарок, ибо взявший это в свои руки фонд "Взаимопонимание и примирение", на их взгляд, предъявляет к бывшим узникам такие требования, что они не в состоянии их выполнить.

Казалось бы, какое еще нужно доказательство, если у человека на руках справка об освобождении его частями Красной Армии из концентрационного лагеря в 1944 году? Но для фонда это не документ! Его работники требуют от граждан бесспорных справок из архива с указанием наименований концлагерей, других данных. Нет такой справки -- представляй свидетелей. А свидетелем, по их цензу, может быть только бывший узник (в возрасте не менее десяти лет), имеющий справку о том, что находился в концлагере. Сегодня же такие справки могут иметь всего только около пяти процентов бывших узников, так как многие уже умерли, а большинство, похоже, так и не добьется получения из архивов нужных документов.

Не пора ли, задают вопрос бывшие узники, с которыми мне довелось встречаться, и правительству, и тому же фонду "Взаимопонимание и примирение" лицом повернуться ко всем тем, кто перенес ужасы фашистских концлагерей в районе местечка Озаричи, не считать их пострадавшими некоего второго сорта.





Организация  
реализует  
четыреком-  
натные  
КВАРТИРЫ  
в районе  
Бухарево.  
Форма оплаты  
любая.  
Тел.: 76-90-76,  
76-91-03.

Организация пред-  
лагает со склада в  
Минске оптом и мел-  
ким оптом  
**САХАР**  
Форма  
оплаты  
любая.  
Тел.: 76-90-76,  
76-91-03.

**ТРАСТОВЫЙ**  
инвестиционный фонд

**1944**  
С ПРАЗДНИКОМ  
ОСВОБОЖДЕНИЯ  
БЕЛАРУСИ!  
**1994**

Организация  
реализует  
-- а/м МАЗ раз-  
личных моди-  
фикаций;  
-- двигатели  
ЯМЗ-236  
и 238.  
Телефон для  
справок  
/0172/  
36-86-71.

Организация  
реализует  
**АВТОМОБИЛИ**  
ВАЗ-2108,  
-2109, -21099  
1994 г. выпуска.  
Длинное крыло,  
пятиступенчатая  
коробка передач.  
Любая форма оплаты.  
Тел. в Гомеле  
44-65-18.

**AGAPOL**  
**Реализуем:**  
-Гвозди строительные  
-Шурупы  
тел. в г. Минске (0172)662-730

**А/м РАФ:** пассажирские,  
грузопассажирские, "люкс"  
2-х видов, "скорая помощь",  
винтовые ЛЕСТНИЦЫ из  
бетона (лицензия Госстроя).  
Тел/факс в Минске  
(0172) 66-02-72, 66-16-05.

Акционерное общество  
**"ПТК-ЭНЕРГО"**  
производственно-техническая  
комплексация промышленных  
предприятий по заявкам на 1994-95 год,  
запорной трубопроводной  
арматурой,  
насосами,  
электродвигателями,  
приборами КИПиА.

Реализуем со склада в г. Минске  
задвижки, насосы, двигатели  
заводов-производителей России,  
Украины, Казахстана, Молдавии,  
Латвии, Эстонии.  
Адрес и контактные телефоны:  
220040, г. Минск, ул. Богдановича, 155.  
Тел. /0172/ 62-24-46, тел./факс 62-33-16.

Приглашаем организации  
для участия в финансировании  
долевого строительства  
поселка коттеджей  
/100 участков в среднем по 0,15 га/  
в 16 км от кольцевой дороги г. Минска,  
за озером "Вича" в направлении  
г.п. Мядель.  
Телефон для справок  
/0172/ 36-02-13.

**ATEX** Ltd INTERNATIONAL TRADE  
Постоянно  
продовольственные товары  
со складов в Минске.  
Ассортимент на любой вкус:  
от кондитерских изделий и спиртных напитков  
до консервированных мяса, рыбы, фруктов!  
Мелкооптовые, оптовые,  
контрактные поставки.  
Тел. /0172/ 214-587.  
Тел./факс 215-408.  
Продается микроавтобус «DAF»

**АКБ "Приватбанк"**  
рассмотрит предложения по  
приему на работу лиц, имеющих  
опыт работы в банковской сфере  
не менее 2 лет.  
Сведения о себе просьба присы-  
лать по адресу:  
220141, г. Минск, ул. Руссиянова, 8.  
Претендентов на вакантные  
должности начальников управле-  
ний "Международных расчетов"  
и "Кредиты, пассивы и ценные  
бумаги" просьба связаться  
с 16.00 до 17.00  
по контактному телефону:  
60-34-01, 60-34-02.  
Совершаем сделки по покупке  
российских рублей и украинских  
карбованцев на Межбанковской  
валютной бирже.  
/Тел. 60-34-02/.

**РЕАЛИЗУЕМ**  
**СТАЛЬ**  
угловую 80х80х8 длина  
6 м, арматуру А-111Ф12,  
18, 20 мм.  
Тел. 23-93-55.  
Услуги автостоянки.  
Тел. 62-77-04.  
Магазин "Алпашер"  
принимает на реализа-  
цию ТНП.  
Тел. 20-94-83.

Реализуем  
автомобили ИЖ-2715,  
ВАЗ-21061  
со склада в Минске.  
Тел. (0172) 691803,  
691703

**АВТОМОБИЛИ ОТ**  
**АТЛАНТ**  
тел. 0172/780-655

**покупаем**  
СКВ,  
б/н российские  
рубли  
за безнал  
тел. в Минске  
(0172) 66-02-72,  
66-16-05.

## Киноэкран Беларуси

### ФИЛЬМЫ О ВЕЛИКОЙ ОТЕЧЕСТВЕННОЙ

В эти дни, приближающие к нам светлый и радостный праздник -- 50-летие освобождения Беларуси от немецко-фашистских захватчиков, в городах и селах республики продолжают тематические показы фильмов, посвященные этой славной дате. Зрители всех возрастов могут еще раз сопережить героическим прошлым нашего народа, победившего в жестокой смертельной схватке коричневую чуму -- фашизм, ощутить величие и масштаб славного подвига. В кинотеатрах и клубах вновь демонстрируются художественные киноленты "Константин Заслонов", "Часы остановились в полночь", "Сыновья уходят в бой", "Полонез Огинского", "Венок сонетов", "Братушка", "Третьего не дано", "Иди и смотри", "Птицам крылья не в тягость", "Смелые люди", "Белорусский вокзал", "Весна на Одере", "Иваново детство", "Вдали от Родины", "Их знали только в лицо", "Освобождение", "Разведчики", "Узники Бомона" и многие другие.

В Госрегистре киноvideофильмов  
Экспертная комиссия при Госрегистре кино-  
деофильмов и киноvideопрограмм РБ, рас-  
смотрев представленные киноленты, выдала  
государственные регистрационные удостове-  
рения следующим из них:  
Художественные фильмы  
"Бравые парни" -- комедия о дружном и  
сплоченном экипаже самолета. Производство  
киностудии им.А.Довженко. Для всякой ауди-  
тории.  
"Свободная зона" -- рассказ о спасении на-  
учно-исследовательского судна "Шторм". Про-  
изводство киностудии "Беларусьфильм" и АКК  
"Вертикаль". Кроме показа на специальных  
сеансах для детей.  
"Горячие девочки" -- комедия с элементами  
эротики. Производство США. Кроме детей до  
16 лет.  
Видеофильмы  
"Не хлебом... але словом" -- лента о само-  
бытной белорусской кухне. Производство РПТТ  
"Белвидеоцентр". Автор сценария и режиссер  
-- Т.Киракова. Для всякой аудитории.

"Грав Ігар Алоўнікаў" -- фильм о заслу-  
женном артисте Республики Беларусь. Про-  
изводство РПТТ "Белвидеоцентр". Режи-  
сер М.Ждановский. Для всякой аудитории.

"И ВЕЧНО ВОЗВРАЩАТЬСЯ"  
Картина поставлена режиссером Сергеем  
Мартыновым на Свердловской студии по  
сценарию Олега Манджиева и Раисы Онка-  
евой.  
Сталинский режим в судьбе многих народов  
СССР сыграл страшную, трагическую роль.  
Среди этих народов -- калмыки, которые  
были выселены из родных горячих от сол-  
нца степей в суровые уральские края. Авторы  
фильма рассказывают о первых послевоен-  
ных годах в небольшом городке, куда заки-  
нула горькая судьба калмыцкого мальчишку  
Джиграла в числе таких же обреченных, как  
и его родители, сородичей.  
Главные роли исполняют Тельджи Онкаев,  
Артем Калужный, Глеб Рогозин, Эльзета  
Манджиева, Илья Макаров.  
"ТРЕХ"  
Эту ленту сняли кинематографисты Моск-

вы. Авторы сценария -- Валентин Ежов и Павел  
Которобай, режиссер-постановщик -- Радмир  
Василевский.  
Как-то зимним вечером отставного полковника  
КГБ Сергея Сергеевича Чайковского навестили  
двое неизвестных. Сергей Сергеевич уже дав-  
но на пенсии, но бодр, подтянут и полон  
энергии. Он даже держит при себе юную особу,  
не теряющую надежды стать его законной  
женой, невзирая на пятидесятилетнюю разни-  
цу в возрасте. Его незваные гости немолдо-  
ды и тоже очень энергичны и решительны. Впослед-  
ствии станет известно, что в печальной памяти  
годы они были жертвами незаконных репрес-  
сий и, побывав в руках следователя Чайков-  
ского, прошли через то, что сейчас предостав-  
ляют испытать самому Сергею Сергеевичу...



Кадр из фильма "Братушка"

## ПОД ЗАНАВЕС

### ПОГОДА

#### "Ах, лето-2"

В начале июня угнетенный непрерывны-  
ми дождями корреспондент "Р" связался с  
Белгидрометом и выяснил феномен проху-  
дившегося неба. Тогда излишнюю влагу  
нам преподнес циклон от соседки Украины.  
Но Беларусь граничит не только с Украи-  
ной, тем более что еще со школы известно:  
наряду с циклонами существуют и антици-  
лоны. Судя по нынешней летней благодати,  
на сей раз антициклон радует нас отличной  
погодой. Только вот откуда он взялся? Вес-  
тимо...

-- Из Западной Европы, -- уточнила пред-  
положение "Р" сотрудница Белгидромета  
Татьяна Яскевич. -- Сейчас среднесуточная  
температура составляет 18--23 градуса,  
местами поднимается от 23 до 31 градуса,  
что на 2,6 выше нормы. Однако сегодня к  
западным районам республики приближа-  
ется холодный фронтальный раздел. Пото-  
му в ближайшие сутки возможны дожди с  
грозами, шквальный ветер и незначи-  
тельное понижение температуры. Тем не менее  
она будет достаточно высокой -- 19--24 гра-  
дуса. Последующие двое суток ожидаются  
без дождей. Прогноз на июль: среднеме-  
сячная температура выше нормы на 1 гра-  
дус, а количество осадков -- меньше сред-  
ней.

Вот и дождался тепла. Не пришлось бы  
к концу жаркого июля добрым словом вспо-  
минать дождливый июнь...

### ИРОНИЗМЫ И ПЛЮРАЛИЗМЫ

#### Поствыборные ямбы "фронтовика"

Когда в стране тоталитарной  
Едва намечился разброд,  
Я полюбил неблагодарный,  
Ленивый, пьющий мой народ.  
Из кабинета вышел в массы,  
Чтобы дорожкой "фронтовой"  
Вести не партию, не классы,  
А весь народ как таковой.  
Я звал его под сень закона,  
К порядку звал, качал права.  
Я предлагал для лексикона  
С акцентом западных слов.  
Меня, как пса, травил стая  
Коммунистических громил,  
Зато, из Минска улетая,  
-- О'кей! -- сказал мне дядя Билл.  
Я бросил слово дяди Билла  
На чашу выборов весов.  
Но для победы не хватило  
Процентов сорок голосов...  
А раз мою кандидатуру  
Не принял темный наш народ,  
Я объявил второму туру  
Категорический бойкот.  
В нелегитимном же Совете  
Решил пропеть, нахмутив брови:  
-- Зачем, зачем на белом свете  
Есть безответная любовь?

Перевод с белорусского  
(тарашкевицы)  
Александра ПРИХОДЬКО

### НУ И НУ!

#### Боевые фунты

К боевым стаграммам в день освобожде-  
ния Беларуси от немецко-фашистских за-  
хватчиков ветерану войны Иосифу Жукевичу,  
проживающему в деревне Мартыновцы  
Мостовского района, будут полагаться еще  
19 фунтов стерлингов из лондонского бан-  
ка.

Как удалось выяснить корреспонденту  
Белинформа, это денежное довольствие  
солдата британской армии бывший сержант,  
наш земляк, не смог получить еще в  
конце войны по причине ранения.

Солдатская судьба Иосифа Жукевича сло-  
жилась так, что в первые месяцы войны он  
попал в плен. Из фашистского лагеря для  
военнопленных был освобожден англичана-  
ми. Продолжил боевой путь в британской  
армии. По возвращении на родину в 1946  
году Иосиф Жукевич прошел "гулаговские  
университеты". Освободился в середине  
пятидесятых.

А недавно получил из банка Лондона кон-  
верт со своей "солдатской сберкнижкой".  
Помочь ветерану получить свои боевые фун-  
ты вызвались специалисты "Приорбанка".

### АНОНС

#### Завтра в "Р":

Читателям ко Дню осво-  
бождения Беларуси -- при-  
ложение "Р" "Еще не вечер"

Этот дом, именуемый Минским  
городским территориальным центром  
социального обеспечения инвалидов и  
пенсионеров, иначе не назовешь, как  
домом страданий. Если в доме умира-  
ет человек, и никто трое суток не  
замечает этого, если прикованным к  
постели инвалидам связывают руки,  
если к умирающим не только не дозо-  
вешься медицинского работника, но и  
некому подать глоток воды -- как на-  
звать такой дом?..

Русские жены великих  
иностранцев: Пикассо, Дали,  
Матисса...